

Rapport financier consolidé

Exercice terminé le 31 décembre 2020

Ville de Charlemagne | 60005 |

ATTESTATION DU TRÉSORIER OU DU SECRÉTAIRE-TRÉSORIER SUR LE RAPPORT FINANCIER CONSOLIDÉ

Aux membres du conseil,

Je soussigné(e), Stéphanie Séguin, atteste la véracité du Rapport financier consolidé de Ville de Charlemagne pour l'exercice terminé le 31 décembre 2020.

[Originale signée]

Signature _____ Date 18 mai 2021

Table des matières

États financiers consolidés audités

Rapport de l'auditeur indépendant ou des auditeurs indépendants	1
État consolidé des résultats	4
État consolidé de la situation financière	5
État consolidé de la variation des actifs financiers nets (de la dette nette)	6
État consolidé des flux de trésorerie	7
Notes complémentaires aux états financiers consolidés	8
Renseignements complémentaires consolidés	
Informations sectorielles consolidées	
Résultats détaillés par organismes	21
Excédent (déficit) de fonctionnement à des fins fiscales par organismes	22
Excédent (déficit) d'investissement à des fins fiscales par organismes	23
Situation financière par organismes	24
Charges par objets	25
Excédent (déficit) accumulé	26
Avantages sociaux futurs	30

Renseignements financiers consolidés non audités

Analyse des revenus consolidés	37
Analyse des charges consolidées	49

RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT

Aux membres du conseil de la Ville de Charlemagne,

Opinion

Nous avons effectué l'audit des états financiers consolidés de la Ville de Charlemagne (ci-après « Ville »), qui comprennent l'état consolidé de la situation financière au 31 décembre 2020 et les états consolidés des résultats, de la variation des actifs financiers nets (de la dette nette) et des flux de trésorerie pour l'exercice terminé à cette date, ainsi que les notes complémentaires, y compris le résumé des principales méthodes comptables.

À notre avis, les états financiers consolidés ci-joints donnent, dans tous leurs aspects significatifs, une image fidèle de la situation financière de la Ville au 31 décembre 2020, ainsi que des résultats de ses activités, de la variation de ses actifs financiers nets (sa dette nette) et de ses flux de trésorerie consolidés pour l'exercice terminé à cette date conformément aux Normes comptables canadiennes pour le secteur public.

Fondement de l'opinion

Nous avons effectué notre audit conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada. Les responsabilités qui nous incombent en vertu de ces normes sont plus amplement décrites dans la section « Responsabilités de l'auditeur à l'égard de l'audit des états financiers consolidés » du présent rapport. Nous sommes indépendants de la Ville conformément aux règles de déontologie qui s'appliquent à notre audit des états financiers consolidés au Canada et nous nous sommes acquittés des autres responsabilités déontologiques qui nous incombent selon ces règles. Nous estimons que les éléments probants que nous avons obtenus sont suffisants et appropriés pour fonder notre opinion d'audit.

Observations - Informations financières établies à des fins fiscales

Nous attirons l'attention sur le fait que la Ville inclut dans ses états financiers consolidés certaines informations financières qui ne sont pas exigées selon les Normes comptables canadiennes pour le secteur public. Ces informations sont établies conformément au modèle prescrit par le ministère des Affaires municipales et de l'Habitation (MAMH) et présentées aux pages S13, S14, S15 et S23 portent sur l'établissement de l'excédent (déficit) de l'exercice et la ventilation de l'excédent (déficit) accumulé à des fins fiscales. Notre opinion n'est pas modifiée à l'égard de ce point.

Responsabilités de la direction et des responsables de la gouvernance à l'égard des états financiers consolidés

La direction est responsable de la préparation et de la présentation fidèle des états financiers consolidés conformément aux Normes comptables canadiennes pour le secteur public, ainsi que du contrôle interne qu'elle considère comme nécessaire pour permettre la préparation d'états financiers consolidés exempts d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs.

RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT

Lors de la préparation des états financiers consolidés, c'est à la direction qu'il incombe d'évaluer la capacité de la Ville à poursuivre son exploitation, de communiquer, le cas échéant, les questions relatives à la continuité de l'exploitation et d'appliquer le principe comptable de continuité d'exploitation, sauf si la direction a l'intention de liquider la Ville ou de cesser son activité ou si aucune autre solution réaliste ne s'offre à elle.

Il incombe aux responsables de la gouvernance de surveiller le processus d'information financière de la Ville.

Responsabilités de l'auditeur à l'égard de l'audit des états financiers consolidés

Nos objectifs sont d'obtenir l'assurance raisonnable que les états financiers consolidés pris dans leur ensemble sont exempts d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs, et de délivrer un rapport de l'auditeur contenant notre opinion. L'assurance raisonnable correspond à un niveau élevé d'assurance, qui ne garantit toutefois pas qu'un audit réalisé conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada permettra toujours de détecter toute anomalie significative qui pourrait exister. Les anomalies peuvent résulter de fraudes ou d'erreurs et elles sont considérées comme significatives lorsqu'il est raisonnable de s'attendre à ce qu'elles, individuellement ou collectivement, puissent influencer sur les décisions économiques que les utilisateurs des états financiers consolidés prennent en se fondant sur ceux-ci.

Dans le cadre d'un audit réalisé conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada, nous exerçons notre jugement professionnel et faisons preuve d'esprit critique tout au long de cet audit. En outre :

· nous identifions et évaluons les risques que les états financiers consolidés comportent des anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs, concevons et mettons en oeuvre des procédures d'audit en réponse à ces risques et réunissons des éléments probants suffisants et appropriés pour fonder notre opinion. Le risque de non-détection d'une anomalie significative résultant d'une fraude est plus élevé que celui d'une anomalie significative résultant d'une erreur, car la fraude peut impliquer la collusion, la falsification, les omissions volontaires, les fausses déclarations ou le contournement du contrôle interne;

· nous acquérons une compréhension des éléments du contrôle interne pertinents pour l'audit afin de concevoir des procédures d'audit appropriées aux circonstances et non dans le but d'exprimer une opinion sur l'efficacité du contrôle interne de la Ville;

· nous apprécions le caractère approprié des méthodes comptables retenues et le caractère raisonnable des estimations comptables faites par la direction, de même que des informations y afférentes fournies par cette dernière;

· nous tirons une conclusion quant au caractère approprié de l'utilisation par la direction du principe comptable de continuité d'exploitation et, selon les

RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT

éléments probants obtenus, quant à l'existence ou non d'une incertitude significative liée à des événements ou situations susceptibles de jeter un doute important sur la capacité de la Ville à poursuivre son exploitation. Si nous concluons à l'existence d'une incertitude significative, nous sommes tenus d'attirer l'attention des lecteurs de notre rapport sur les informations fournies dans les états financiers consolidés au sujet de cette incertitude ou, si ces informations ne sont pas adéquates, d'exprimer une opinion modifiée. Nos conclusions s'appuient sur les éléments probants obtenus jusqu'à la date de notre rapport. Des événements ou situations futurs pourraient par ailleurs amener la Ville à cesser son exploitation;

· nous évaluons la présentation d'ensemble, la structure et le contenu des états financiers consolidés, y compris les informations fournies dans les notes complémentaires et apprécions si les états financiers consolidés représentent les opérations et événements sous-jacents d'une manière propre à donner une image fidèle;

· nous obtenons des éléments probants suffisants et appropriés concernant l'information financière de la Ville et activités du groupe pour exprimer une opinion sur les états financiers consolidés. Nous sommes responsables de la direction, de la supervision et de la réalisation de l'audit du groupe et assumons l'entière responsabilité de notre opinion d'audit.

Nous communiquons aux responsables de la gouvernance notamment l'étendue et le calendrier prévus des travaux d'audit et nos constatations importantes, y compris toute déficience importante du contrôle interne que nous aurions relevée au cours de notre audit.

[Original signé par]

DCA, comptable professionnel agréé inc.
Par Mélanie Morel, CPA auditeur, CA
Saint-Paul-de-Joliette, le 18 mai 2021

ÉTAT CONSOLIDÉ DES RÉSULTATS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

		Budget	Réalisations	
		2020	2020	2019
Revenus				
Taxes	1	8 190 541	8 234 953	7 809 831
Compensations tenant lieu de taxes	2	53 671	53 696	51 438
Quotes-parts	3			
Transferts	4	111 751	1 179 916	384 888
Services rendus	5	192 636	215 514	305 986
Imposition de droits	6	255 000	643 382	476 575
Amendes et pénalités	7	173 000	243 077	330 322
Revenus de placements de portefeuille	8			
Autres revenus d'intérêts	9	44 000	21 284	63 171
Autres revenus	10		186 277	899 540
Quote-part dans les résultats nets d'entreprises municipales et de partenariats commerciaux	11			
Effet net des opérations de restructuration	12			
	13	9 020 599	10 778 099	10 321 751
Charges				
Administration générale	14	1 347 813	1 478 197	1 373 768
Sécurité publique	15	2 293 628	2 275 177	2 137 053
Transport	16	2 434 569	2 278 094	2 165 646
Hygiène du milieu	17	2 420 189	1 980 815	2 214 265
Santé et bien-être	18	39 118	37 269	37 598
Aménagement, urbanisme et développement	19	345 393	407 727	356 608
Loisirs et culture	20	1 488 778	1 123 966	1 300 598
Réseau d'électricité	21			
Frais de financement	22	270 803	256 855	296 982
Effet net des opérations de restructuration	23			
	24	10 640 291	9 838 100	9 882 518
Excédent (déficit) de l'exercice	25	(1 619 692)	939 999	439 233
Excédent (déficit) accumulé au début de l'exercice				
Solde déjà établi	26		20 570 268	20 131 035
Redressement aux exercices antérieurs (note 23)	27		(4 214)	(4 214)
Solde redressé	28		20 566 054	20 126 821
Excédent (déficit) accumulé à la fin de l'exercice	29		21 506 053	20 566 054

Les notes et les renseignements complémentaires font partie intégrante des états financiers consolidés.

Pour l'excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales, se référer aux renseignements complémentaires à la page S13.

ÉTAT CONSOLIDÉ DE LA SITUATION FINANCIÈRE
AU 31 DÉCEMBRE 2020

		2020	2019
ACTIFS FINANCIERS			
Trésorerie et équivalents de trésorerie (note 4)	1		
Débiteurs (note 5)	2	3 584 233	2 522 604
Prêts (note 6)	3		
Placements de portefeuille (note 7)	4	31 492	36 547
Participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux	5		
Actif au titre des avantages sociaux futurs (note 8)	6		
Autres actifs financiers (note 9)	7		
	8	3 615 725	2 559 151
PASSIFS			
Insuffisance de trésorerie et d'équivalents de trésorerie (note 4)	9		
Emprunts temporaires (note 10)	10	7 627	618 863
Créditeurs et charges à payer (note 11)	11	1 767 884	749 472
Revenus reportés (note 12)	12	178 733	1 950
Dette à long terme (note 13)	13	9 801 867	10 596 475
Passif au titre des avantages sociaux futurs (note 8)	14		
Autres passifs (note 14)	15		
	16	11 756 111	11 966 760
ACTIFS FINANCIERS NETS (DETTE NETTE) (note 15)	17	(8 140 386)	(9 407 609)
ACTIFS NON FINANCIERS			
Immobilisations (note 16)	18	29 498 283	29 856 132
Propriétés destinées à la revente (note 17)	19	4 500	4 500
Stocks de fournitures	20	22 730	24 650
Autres actifs non financiers (note 18)	21	120 926	88 381
	22	29 646 439	29 973 663
EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ	23	21 506 053	20 566 054

Obligations contractuelles (note 19)
Droits contractuels (note 20)
Passifs éventuels (note 21)

Voir les notes afférentes aux états financiers consolidés, lesquelles avec les renseignements complémentaires font partie intégrante des états financiers consolidés.

ÉTAT CONSOLIDÉ DE LA VARIATION DES ACTIFS FINANCIERS NETS (DE LA DETTE NETTE)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

		<u>Budget</u>	<u>Réalisations</u>	
		2020	2020	2019
Excédent (déficit) de l'exercice	1	(1 619 692)	939 999	439 233
Variation des immobilisations				
Acquisition	2 (	)(	1 505 015 )(	332 306)
Produit de cession	3		456	1 813
Amortissement	4		1 792 434	1 857 403
(Gain) perte sur cession	5		(598)	2 055
Réduction de valeur / Reclassement	6			
Transfert dans le cadre d'opérations de restructuration	7			
	8		287 277	1 528 965
Variation des propriétés destinées à la revente	9		70 572	
Variation des stocks de fournitures	10		1 920	7 404
Variation des autres actifs non financiers	11		(32 545)	(5 973)
	12		39 947	1 431
Gains (pertes) de réévaluation nets de l'exercice	13			
Révision d'estimations comptables et autres ajustements	14			
Variation des actifs financiers nets (ou de la dette nette)	15	(1 619 692)	1 267 223	1 969 629
Actifs financiers nets (dette nette) au début de l'exercice				
Solde déjà établi	16		(9 414 419)	(11 384 048)
Redressement aux exercices antérieurs (note 23)	17		6 810	6 810
Reclassement de propriétés destinées à la revente	18			
Solde redressé	19		(9 407 609)	(11 377 238)
Actifs financiers nets (dette nette) à la fin de l'exercice	20		(8 140 386)	(9 407 609)

Les notes et les renseignements complémentaires font partie intégrante des états financiers consolidés.

ÉTAT CONSOLIDÉ DES FLUX DE TRÉSORERIE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

		2020	2019
Activités de fonctionnement			
Excédent (déficit) de l'exercice	1	939 999	439 233
Éléments sans effet sur la trésorerie			
Amortissement (note 16)	2	1 792 434	1 857 403
Autres			
▪ Fonds de garantie	3	13 759	14 186
▪ Profit sur cession d'immos	4	(598)	2 055
	5	2 745 594	2 312 877
Variation nette des éléments hors caisse			
Débiteurs	6	(1 061 629)	476 645
Autres actifs financiers	7	70 572	71 944
Créditeurs et charges à payer / Autres passifs	8	1 018 412	(114 547)
Revenus reportés	9	176 783	(238)
Actif / passif au titre des avantages sociaux futurs	10		
Propriétés destinées à la revente	11		
Stocks de fournitures	12	1 920	7 404
Autres actifs non financiers	13	(32 545)	(5 973)
	14	2 919 107	2 748 112
Activités d'investissement en immobilisations			
Acquisition	15	(1 505 016)	332 306
Produit de cession	16	456	1 813
	17	(1 504 560)	(330 493)
Activités de placement			
Prêts, placements de portefeuille à titre d'investissement et participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux			
Émission ou acquisition	18	(13 846)	13 846
Remboursement ou cession	19	5 142	17 196
Autres placements de portefeuille			
Acquisition	20		
Cession	21		
	22	(8 704)	3 350
Activités de financement (note 4)			
Émission de dettes à long terme	23	959 978	2 179 935
Remboursement de la dette à long terme	24	(1 768 352)	2 661 440
Variation nette des emprunts temporaires	25	(611 236)	(2 008 952)
Variation nette des frais reportés liés à la dette à long terme	26	13 767	(18 050)
Autres			
▪	27		
▪	28		
	29	(1 405 843)	(2 508 507)
Augmentation (diminution) de la trésorerie et des équivalents de trésorerie			
Trésorerie et équivalents de trésorerie (insuffisance) au début de l'exercice	30		(87 538)
Solde déjà établi	31		87 538
Redressement aux exercices antérieurs (note 23)	32		
Solde redressé	33		87 538
Trésorerie et équivalents de trésorerie (insuffisance) à la fin de l'exercice (note 4)	34		

Les notes et les renseignements complémentaires font partie intégrante des états financiers consolidés.

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

1. Statut de l'organisme municipal

La Ville de Charlemagne est un organisme municipal constitué et régi en vertu de la Loi sur les cités et villes de la Province de Québec. Elle est dirigée par un conseil.

2. Principales méthodes comptables

Les états financiers consolidés sont dressés conformément aux Normes comptables canadiennes pour le secteur public. L'utilisation de toute autre source de principes comptables généralement reconnus doit être cohérente avec ces normes.

Ils contiennent certaines informations financières établies à des fins fiscales conformément au *Manuel de la présentation de l'information financière municipale* publié par le ministère des Affaires municipales et de l'Habitation. Celles-ci comprennent l'excédent de l'exercice à des fins fiscales par organismes présenté aux pages S13, S14 et S15, la ventilation de l'excédent (déficit) accumulé consolidé à des fins fiscales présentée aux pages S23.

Dans les informations sectorielles et les notes et renseignements complémentaires, l'expression « administration municipale » réfère à la Ville excluant les organismes qu'elle contrôle.

Les principales méthodes comptables sont les suivantes :

A) Périmètre comptable et partenariats

a) Périmètre comptable

N/A

b) Partenariats

Les états financiers consolidés présentent les actifs, les passifs, les revenus et les charges de la Ville. Ils incluent aussi la quote-part revenant à la Ville des actifs, des passifs, des revenus et des charges consolidés proportionnellement ligne par ligne des partenariats auxquels elle participe.

La Ville participe aux partenariats suivants :

Service de police de la Ville de Repentigny (5.95%)

Service d'incendie de la Ville de Repentigny (5.44%)

Service d'appels d'urgence 911 de la Ville de Repentigny (5.86%)

B) Comptabilité d'exercice

La comptabilisation des transactions aux livres de la Ville de Charlemagne et des organismes contrôlés, s'effectue selon la méthode de la comptabilité d'exercice. En vertu de cette méthode, les éléments présentés à titre d'actifs financiers, de passifs, d'actifs non financiers, de revenus et de charges sont constatés au cours de l'exercice où ont lieu les faits et les transactions.

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

Estimations comptables

La préparation des états financiers consolidés, conformément aux Normes comptables canadiennes pour le secteur public, exige que la direction ait recours à des estimations et à des hypothèses. Ces dernières ont une incidence à l'égard de la comptabilisation des actifs et passifs, des revenus et des charges au cours de la période visée par les états financiers consolidés, de la présentation des actifs et passifs éventuels ainsi que des obligations et droits contractuels à la date des états financiers consolidés. Les résultats réels peuvent différer des prévisions établies par la direction.

Les principales estimations comprennent la provision pour créances douteuses, la valeur de réalisation nette des propriétés destinées à la revente et la durée de vie utile des immobilisations.

C) Actifs

a) Actifs financiers

Trésorerie et équivalents de trésorerie

La politique de la Ville consiste à présenter, dans la trésorerie et les équivalents de trésorerie, les soldes bancaires incluant les découverts bancaires dont les soldes fluctuent entre le découvert et le montant disponible ainsi que la marge de crédit servant à combler les déficits de caisse.

Placements de portefeuille

Les placements à titre d'investissement sont présentés au coût et dépréciés lors d'une baisse durable de valeur. Les autres placements sont présentés au moindre du coût et de leur juste de valeur.

b) Actifs non financiers

Immobilisations

Les immobilisations, comptabilisées au coût, sont amorties en fonction de leur durée de vie utile estimative à compter de leur date de mise en service. Les dons d'immobilisations sont comptabilisés à la valeur marchande. Les immobilisations sont amorties selon la méthode de l'amortissement linéaire en fonction des périodes suivantes:

Infrastructures:	15, 20 et 40 ans
Bâtiments:	10, 15, 20, 22, 25, 40 ans
Véhicules:	10 et 15 ans
Ameublement et équipement de bureau:	5 et 10 ans
Machinerie, outillage et équipement divers:	10, 15 et 20 ans

Les immobilisations en cours de réalisation ne sont amorties qu'à compter du moment de leur mise en service.

Propriétés destinées à la revente

Les propriétés destinées à la revente sont comptabilisées au moindre du coût et de la valeur de réalisation nette. La portion de ces propriétés, destinées à être vendues au cours de l'exercice subséquent, est présentée dans les actifs

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

financiers.

Stocks

Les stocks sont évalués au moindre du coût et de la valeur de remplacement. Le coût est déterminé selon la méthode du coût moyen. Les stocks désuets sont radiés des livres.

Les éléments incorporels ne sont pas constatés comme actifs dans les états financiers consolidés.

D) Passifs**Frais reportés liés à la dette à long terme**

Les frais d'émission liés à la dette à long terme sont reportés et amortis selon la méthode linéaire. Le solde non amorti est inclus aux frais reportés liés à la dette à long terme. La dette à long terme est présentée nette de ces frais à l'état de la situation financière.

Revenus reportés

Les montants perçus à l'égard du fonds de parcs et terrains de jeux sont comptabilisés à titre de revenus reportés et constatés à l'état des résultats lors de leur utilisation aux fins prévues par le fonds.

E) Revenus**Revenus de transferts**

Les subventions en provenance des gouvernements sont constatées et comptabilisées aux revenus dans l'année financière au cours de laquelle elles sont autorisées par le cédant et que les critères d'admissibilité ont été respectés par la Ville, sauf, dans la mesure où, les stipulations de l'accord créent une obligation répondant à la définition d'un passif. La Ville comptabilise alors un revenu reporté qui est amorti au fur et à mesure que les stipulations sont rencontrées.

Revenus autres que les revenus de transfert

Les revenus autres que les revenus de transfert sont comptabilisés dans l'exercice au cours duquel ont eu lieu les opérations ou les faits dont ils découlent lorsqu'il y a existence d'un accord, que les services ont été fournis, qu'une estimation raisonnable des montants est possible et que le recouvrement est raisonnablement assuré. Les revenus d'intérêts sont comptabilisés lorsqu'ils sont gagnés.

F) Avantages sociaux futurs**Régime de retraite à cotisations déterminées**

La charge correspond aux cotisations versées par l'employeur.

Un passif est constaté dans les créiteurs et frais courus pour des cotisations dues non versées à la fin de l'exercice, de même que pour des cotisations à être versées dans les exercices subséquents relativement à des services déjà rendus.

Le régime de retraite à prestations déterminées interemployeurs auquel participe la Ville, sans en être le promoteur, est comptabilisé comme un régime de

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

retraite à cotisations déterminées.

Régime de retraite des élus municipaux

Le régime de retraite des élus municipaux (RREM) auquel participe la Ville est comptabilisé comme un régime de retraite à cotisations déterminées.

G) Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir

Les dépenses constatées à taxer ou à pourvoir représentent le montant des charges, à l'exception de l'amortissement, de l'exercice courant et des exercices antérieurs dont la comptabilisation est exigée en vertu des Normes comptables canadiennes pour le secteur public et à l'égard desquelles l'organisme municipal a choisi de reporter l'imposition de la taxation ou d'une quote-part dans les exercices futurs.

S'il y a lieu, ce montant est présenté déduction faite des charges dont la comptabilisation est reportée en vertu des Normes comptables canadiennes pour le secteur public et à l'égard desquelles l'organisme municipal a choisi de devancer l'imposition de la taxation ou d'une quote-part dans les exercices futurs.

Ce montant est créé aux fins suivantes et amorti selon les durées indiquées ci-dessous par affectation aux activités de fonctionnement à des fins fiscales.

- Financement à long terme des activités de fonctionnement :
 - pour la dette à long terme en question : au fur et à mesure du remboursement en capital de cette dette.

H) Instruments financiers

S/O

I) Autres éléments

Affectations

Les affectations représentent des provenances et des utilisations de fonds impliquant les comptes de l'excédent accumulé. Les affectations ne constituent ni des revenus ni des dépenses de fonctionnement.

3. Modification de méthodes comptables

S/O

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

4. Trésorerie et équivalents de trésorerie

	2020	2019
La trésorerie et les équivalents de trésorerie sont composés de :		
Fonds en caisse et dépôts à vue	1	
Découvert bancaire	2 ()(
Placements à court terme, liquides, exclus des placements de portefeuille	3	
Autres éléments		
▪	4	
▪	5	
▪	6	
▪	7	
Trésorerie et équivalents de trésorerie (insuffisance) à la fin de l'exercice	8	
Sommes affectées comprises dans la trésorerie et les équivalents de trésorerie	9	
Remboursement de la dette à long terme inscrit dans les flux de trésorerie et ayant fait l'objet d'un refinancement au cours de l'exercice	10	

Note**5. Débiteurs**

	2020	2019
Taxes municipales	11	1 095 085
Taxes-certificats de vente pour défaut de paiement des taxes	12	420 104
Gouvernement du Québec et ses entreprises	13	1 475 349
Gouvernement du Canada et ses entreprises	14	1 306 460
Organismes municipaux	15	369 566
Autres		
▪ Amendes, intérêts, droits	16	334 991
▪ Droits de mutation immobilière	17	229 441
	18	79 801
	18	3 584 233
		2 522 604
Montants des débiteurs affectés au remboursement de la dette à long terme		
Gouvernement du Québec et ses entreprises	19	
Organismes municipaux	20	
Autres tiers	21	
	22	
Provision pour créances douteuses déduite des débiteurs	23	66 808
		60 580

Note**6. Prêts**

	2020	2019
Prêts à un office d'habitation	24	
Prêts à un fonds d'investissement	25	
Autres		
▪	26	
▪	27	
	28	
Provision pour moins-value déduite des prêts	29	

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

Note**7. Placements de portefeuille**

		2020	2019
Placements à titre d'investissement	30	31 492	36 547
Autres placements	31		
	32	31 492	36 547
Sommes affectées comprises dans les placements de portefeuille	33		
Provision pour moins-value déduite des placements de portefeuille	34		

Note**8. Avantages sociaux futurs**

		2020	2019
Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs			
Actif (passif) des régimes de retraite et régimes supplémentaires de retraite à prestations déterminées	35		
Actif (passif) des régimes d'avantages complémentaires de retraite et autres avantages sociaux futurs à prestations déterminées	36		
	37		
Charge de l'exercice			
Régimes de retraite et régimes supplémentaires de retraite à prestations déterminées	38		
Régimes d'avantages complémentaires de retraite et autres avantages sociaux futurs à prestations déterminées	39		
Régimes à cotisations déterminées	40		
Autres régimes (REER et autres)	41	116 703	103 238
Régimes de retraite des élus municipaux	42	25 545	25 128
	43	142 248	128 366

Se référer à la section « Renseignements complémentaires » pour plus de détails.

Note**9. Autres actifs financiers**

		2020	2019
Propriétés destinées à la revente (note 17)	44		
Autres	45		
	46		

Note**10. Emprunts temporaires**

La Ville dispose d'une marge de crédit pour ses besoins de fonctionnement d'un montant autorisé de 2 000 000 \$, au taux préférentiel. Au 31 décembre 2020, le solde est de 7 626 \$.

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

11. Crédoiteurs et charges à payer

		2020	2019
Fournisseurs	47	966 431	220 044
Salaires et avantages sociaux	48	480 307	224 964
Dépôts et retenues de garantie	49	120 714	99 430
Provision pour contestations d'évaluation	50		
Autres			
▪ Organismes municipaux	51	167 620	167 834
▪ Intérêts courus	52	32 812	37 200
▪	53		
▪	54		
▪	55		
	56	1 767 884	749 472

Note**12. Revenus reportés**

		2020	2019
Taxes perçues d'avance	57		
Fonds - Réfection et entretien de certaines voies publiques	58		
Soutien à la compétence de développement local et régional des MRC du Fonds régions et ruralité - Volet 2	59		
Fonds parcs et terrains de jeux	60	4 652	
Fonds de gestion et de mise en valeur du territoire	61		
Société québécoise d'assainissement des eaux	62		
Fonds de contributions à des travaux ou à des services municipaux	63		
Autres contributions des promoteurs	64		
Fonds de redevances réglementaires	65		
Soutien au rayonnement des régions du Fonds régions et ruralité - Volet 1	66		
Autres			
▪ Autres	67	174 081	1 950
▪	68		
▪	69		
▪	70		
	71	178 733	1 950

Note

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

13. Dette à long terme

	Taux d'intérêt		Échéance			2020	2019
	de	à	de	à			
Obligations et billets en monnaie canadienne	1,46	3,05	2021	2057	72	9 779 086	10 503 085
Obligations et billets en monnaies étrangères					73		
Gains (pertes) de change reportés					74		
					75		
Autres dettes à long terme							
Gouvernement du Québec et ses entreprises	1,55	1,55	2021	2021	76	42 678	127 053
Organismes municipaux					77		
Obligations découlant de contrats de location-acquisition					78		
Autres					79		
					80	9 821 764	10 630 138
Frais reportés liés à la dette à long terme					81	(19 897)	(33 663)
					82	9 801 867	10 596 475

Les versements estimatifs sur la dette à long terme pour les prochains exercices sont les suivants :

		Obligations et billets		Autres dettes à long terme		Total 2020
		Avec fonds d'amortissement	Sans fonds d'amortissement	Location-acquisition	Autres	
2021	83		898 061		42 678	940 739
2022	84		901 543			901 543
2023	85		914 547			914 547
2024	86		881 971			881 971
2025	87		872 264			872 264
2026 et plus	88		5 310 700			5 310 700
	89		9 779 086		42 678	9 821 764
Intérêts et frais accessoires	90		()		()	
	91		9 779 086		42 678	9 821 764

Note**14. Autres passifs**

	2020	2019
Activités de fermeture et d'après-fermeture des sites d'enfouissement	92	
Assainissement des sites contaminés	93	
Autres		
▪	94	
▪	95	
▪	96	
▪	97	
	98	

Note

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

15. Actifs financiers nets (dette nette)

		2020	2019
Revenant à (à la charge de)			
L'organisme municipal	99	(8 140 386)	(9 407 609)
Tiers			
Gouvernement du Québec - revenus futurs découlant d'ententes	100 ())
Autres	101 ())
	102	(8 140 386)	(9 407 609)

Note

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

16. Immobilisations

		Solde au début	Addition	Cession / Ajustement	Solde à la fin
COÛT					
Infrastructures					
Eau potable	103	5 727 838	94 046		5 821 884
Eaux usées	104	20 050 231	362 524		20 412 755
Chemins, rues, routes, trottoirs, ponts, tunnels et viaducs	105	15 922 503	657 985		16 580 488
Autres					
▪ Parcs, éclairage, hygiène autre	106	4 509 289	116 653		4 625 942
▪	107				
Réseau d'électricité	108				
Bâtiments	109	4 509 399	46 140		4 555 539
Améliorations locatives	110				
Véhicules	111	1 016 948	76 944	641	1 093 251
Ameublement et équipement de bureau	112	380 549	64 479	5 065	439 963
Machinerie, outillage et équipement divers	113	2 014 144	113 402	2 693	2 124 853
Terrains	114	1 084 633			1 084 633
Autres	115				
	116	55 215 534	1 532 173	8 399	56 739 308
Immobilisations en cours	117	154 855	(27 158)	70 572	57 125
	118	55 370 389	1 505 015	78 971	56 796 433
AMORTISSEMENT CUMULÉ					
Infrastructures					
Eau potable	119	2 863 807	126 736		2 990 543
Eaux usées	120	8 008 364	502 760		8 511 124
Chemins, rues, routes, trottoirs, ponts, tunnels et viaducs	121	8 823 931	546 144		9 370 075
Autres					
▪ Parcs, éclairage, hygiène autre	122	2 059 679	191 695		2 251 374
▪	123				
Réseau d'électricité	124				
Bâtiments	125	2 117 045	145 370		2 262 415
Améliorations locatives	126				
Véhicules	127	449 060	84 856	652	533 264
Ameublement et équipement de bureau	128	234 331	41 748	5 151	270 928
Machinerie, outillage et équipement divers	129	958 040	153 125	2 738	1 108 427
Autres	130				
	131	25 514 257	1 792 434	8 541	27 298 150
VALEUR COMPTABLE NETTE	132	29 856 132			29 498 283
Biens loués en vertu de contrats de location- acquisition inclus dans les immobilisations					
Coût	133				
Amortissement cumulé	134	()	()	()	()
Valeur comptable nette	135				

Note

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

17. Propriétés destinées à la revente

		2020	2019
Immeubles de la réserve foncière	136		
Immeubles industriels municipaux	137		
Autres	138	4 500	4 500
	139	4 500	4 500
Présentées à titre d'autres actifs financiers (note 9)	140		
Présentées à titre d'actifs non financiers sous le poste « Propriétés destinées à la revente »	141	4 500	4 500

Note**18. Autres actifs non financiers**

		2020	2019
Frais payés d'avance			
▪ Assurances	142	60 629	36 838
▪ Soutien informatique	143	35 232	32 478
▪ Autres	144	25 065	19 065
Autres			
▪	145		
▪	146		
	147	120 926	88 381

Note**19. Obligations contractuelles**

Les obligations contractuelles de la Ville concernent principalement les ententes de service avec d'autres villes qui ont trait à l'usine d'assainissement des eaux, l'approvisionnement en eau potable, le service de police et d'incendie. Ces obligations concernent également des contrats d'entretien d'infrastructures, de location d'équipements, de services professionnels et de gestion des matières résiduelles. Les obligations contractuelles totalisent 9 122 801 \$ et comprennent les versements suivants pour les cinq prochains exercices :

2021	3 794 135 \$
2022	1 864 983 \$
2023	1 468 262 \$
2024	1 493 671 \$
2025	501 750 \$

20. Droits contractuels**Programme de subvention**

Dans le cadre de programmes de subvention sur les infrastructures, les gouvernements du Québec et du Canada se sont engagés à verser une somme de 2 453 580 \$ à la Ville pour des travaux admissibles. La Ville doit également investir 1 526 250 \$ dans ces travaux. Les travaux doivent être exécutés avant le 31 décembre 2023. À la date des états financiers, un revenu de 455 216 \$ a été

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

comptabilisé. Un solde de 1 998 364 \$ demeure disponible pour les travaux futurs.

Contrat de location

La Ville a conclu un contrat de location de terrain avec des organismes. Ce contrat vient à échéance en 2021 et prévoit les revenus suivants :

·2021 : 97 419 \$

21. Passifs éventuels

S/O

A) Cautionnements et garanties

Description	Montant initial des cautions	Solde des cautionnements	
		2020	2019
	148		

N/A

B) Auto-assurance

N/A

C) Poursuites

N/A

D) Autres

N/A

22. Actifs éventuels

N/A

23. Redressement aux exercices antérieurs

S/O

24. Données budgétaires

L'état consolidé des résultats et l'état consolidé de la variation des actifs financiers nets (de la dette nette) comportent une comparaison avec des données budgétaires consolidées. Le budget consolidé constitue la combinaison du budget non consolidé adopté par l'organisme municipal et des budgets adoptés par les organismes faisant partie des partenariats, compte tenu de l'élimination des opérations réciproques.

Une comparaison avec le budget non consolidé adopté par l'organisme municipal est présentée dans les informations sectorielles.

25. Instruments financiers

N/A

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

26. Chiffres comparatifs

Certains chiffres comparatifs de l'exercice terminé le 31 décembre 2019 ont été reclassés en fonction de la présentation adoptée pour le présent exercice

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES - INFORMATIONS SECTORIELLES CONSOLIDÉES
RÉSULTATS DÉTAILLÉS PAR ORGANISMES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

		Réalisations 2019	Budget 2020	Réalisations 2020			Total consolidé ¹
		Administration municipale	Administration municipale	Administration municipale	Ventilation de l'amortissement	Organismes contrôlés et partenariats	
Revenus							
Fonctionnement							
Taxes	1	7 809 831	8 153 811	8 234 953			8 234 953
Compensations tenant lieu de taxes	2	51 438	53 671	53 696			53 696
Quotes-parts	3					2 090 403	
Transferts	4	357 049	111 751	715 207		9 493	724 700
Services rendus	5	249 229	424 132	160 987		54 527	215 514
Imposition de droits	6	476 575	255 000	643 382			643 382
Amendes et pénalités	7	182 074	173 000	106 412		136 665	243 077
Revenus de placements de portefeuille	8						
Autres revenus d'intérêts	9	63 171	44 000	21 284			21 284
Autres revenus	10	898 876		180 736		5 541	186 277
Effet net des opérations de restructuration	11						
	12	10 088 243	9 215 365	10 116 657		2 296 629	10 322 883
Investissement							
Taxes	13						
Quotes-parts	14					5 590	
Transferts	15	16 932		455 216			455 216
Imposition de droits	16						
Autres revenus							
Contributions des promoteurs	17						
Autres	18						
Quote-part dans les résultats nets d'entreprises municipales et de partenariats commerciaux	19						
	20	16 932		455 216		5 590	455 216
	21	10 105 175	9 215 365	10 571 873		2 302 219	10 778 099
Charges							
Administration générale	22	1 361 558	1 330 932	1 464 634	13 563		1 478 197
Sécurité publique	23	1 998 638	2 291 745	2 144 281		2 226 889	2 275 177
Transport	24	1 420 598	1 404 526	1 565 870	712 224		2 278 094
Hygiène du milieu	25	1 463 497	1 382 239	1 258 227	722 588		1 980 815
Santé et bien-être	26	37 598	39 118	37 269			37 269
Aménagement, urbanisme et développement	27	350 874	337 465	402 160	5 567		407 727
Loisirs et culture	28	1 033 031	1 118 863	851 885	272 081		1 123 966
Réseau d'électricité	29						
Frais de financement	30	288 775	270 803	249 612		7 243	256 855
Effet net des opérations de restructuration	31						
Amortissement des immobilisations	32	1 782 689	2 464 600	1 726 023	(1 726 023)		
	33	9 737 258	10 640 291	9 699 961		2 234 132	9 838 100
Excédent (déficit) de l'exercice	34	367 917	(1 424 926)	871 912		68 087	939 999

1. Le total consolidé exclut les opérations entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés et partenariats.

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES - INFORMATIONS SECTORIELLES CONSOLIDÉES
EXCÉDENT (DÉFICIT) DE FONCTIONNEMENT À DES FINS FISCALES PAR ORGANISMES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

		<u>Réalisations 2019</u>	<u>Budget 2020</u>	<u>Réalisations 2020</u>		
		Administration municipale	Administration municipale	Administration municipale	Organismes contrôlés et partenariats	
					Total consolidé ¹	
Excédent (déficit) de l'exercice	1	367 917	(1 424 926)	871 912	68 087	939 999
Moins : revenus d'investissement	2	(16 932)	()	(455 216)	(5 590)	(455 216)
Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice avant conciliation à des fins fiscales	3	350 985	(1 424 926)	416 696	62 497	484 783
CONCILIATION À DES FINS FISCALES						
<i>Ajouter (déduire)</i>						
Immobilisations						
Amortissement	4	1 782 689	2 464 600	1 726 023	66 411	1 792 434
Produit de cession	5				456	456
(Gain) perte sur cession	6				(598)	(598)
Réduction de valeur / Reclassement	7					
	8	1 782 689	2 464 600	1 726 023	66 269	1 792 292
Propriétés destinées à la revente						
Coût des propriétés vendues	9	71 944		70 572		70 572
Réduction de valeur / Reclassement	10					
	11	71 944		70 572		70 572
Prêts, placements de portefeuille à titre d'investissement et participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux						
Remboursement ou produit de cession	12	17 196		5 142		5 142
(Gain) perte sur remboursement ou sur cession	13					
Provision pour moins-value / Réduction de valeur	14	14 186		13 758		13 758
	15	31 382		18 900		18 900
Financement						
Financement à long terme des activités de fonctionnement	16	6 556		69 749		69 749
Remboursement de la dette à long terme	17	(939 753)	(902 865)	(902 976)	(61 126)	(964 102)
	18	(933 197)	(902 865)	(833 227)	(61 126)	(894 353)
Affectations						
Activités d'investissement	19	(419 386)	(40 339)	(635 801)	(9 746)	(645 547)
Excédent (déficit) accumulé						
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	20					
Excédent de fonctionnement affecté	21	150 972	81 884	92 171		92 171
Réserves financières et fonds réservés	22	(154 119)	(178 354)	(520 302)		(520 302)
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	23					
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	24					
	25	(422 533)	(136 809)	(1 063 932)	(9 746)	(1 073 678)
	26	530 285	1 424 926	(81 664)	(4 603)	(86 267)
Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales	27	881 270		335 032	57 894	398 516

1. Le total consolidé exclut les opérations entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés et partenariats.

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES - INFORMATIONS SECTORIELLES CONSOLIDÉES
EXCÉDENT (DÉFICIT) D'INVESTISSEMENT À DES FINS FISCALES PAR ORGANISMES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

	Réalizations 2019		Réalizations 2020		
	Administration municipale	Administration municipale	Organismes contrôlés et partenariats	Total consolidé ¹	
Revenus d'investissement	1	16 932	455 216	5 590	455 216
CONCILIATION À DES FINS FISCALES					
<i>Ajouter (déduire)</i>					
Immobilisations					
Acquisition					
Administration générale	2 (	68 165 )(	47 159 )(	) (	47 159)
Sécurité publique	3 (	) (	) (	49 826 ) (	49 826)
Transport	4 (	) (	831 606 ) (	) (	831 606)
Hygiène du milieu	5 (	27 507 )(	509 392 )(	) (	509 392)
Santé et bien-être	6 () () () ()
Aménagement, urbanisme et développement	7 (	6 341)() () ()
Loisirs et culture	8 (	178 824 )(	67 032 )(	) (	67 032)
Réseau d'électricité	9 () () () ()
	10 (	280 837 )(	1 455 189 )(	49 826 ) (	1 505 015)
Propriétés destinées à la revente					
Acquisition	11 () () () ()
Prêts, placements de portefeuille à titre d'investissement et participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux					
Émission ou acquisition	12 (	13 846 )(	13 846 ) (	) (	13 846)
Financement					
Financement à long terme des activités d'investissement	13	238 815	77 451	8 527	85 978
Affectations					
Activités de fonctionnement	14	419 386	635 801	9 746	645 547
Excédent accumulé					
Excédent de fonctionnement non affecté	15	115 000	408 734		408 734
Excédent de fonctionnement affecté	16				
Réserves financières et fonds réservés	17		87 261		87 261
	18	534 386	1 131 796	9 746	1 141 542
	19	478 518	(259 788)	(31 553)	(291 341)
Excédent (déficit) d'investissement de l'exercice à des fins fiscales	20	495 450	195 428	(25 963)	163 875

1. Le total consolidé exclut les opérations entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés et partenariats.

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES - INFORMATIONS SECTORIELLES CONSOLIDÉES
SITUATION FINANCIÈRE PAR ORGANISMES
AU 31 DÉCEMBRE 2020

		<u>2019</u>		<u>2020</u>	
		Administration municipale	Administration municipale	Organismes contrôlés et partenariats	Total consolidé ¹
ACTIFS FINANCIERS					
Trésorerie et équivalents de trésorerie (note 4)	1				
Débiteurs (note 5)	2	2 522 604	3 584 233		3 584 233
Prêts (note 6)	3				
Placements de portefeuille (note 7)	4	36 547	31 492		31 492
Participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux	5				
Actif au titre des avantages sociaux futurs (note 8)	6				
Autres actifs financiers (note 9)	7				
	8	2 559 151	3 615 725		3 615 725
PASSIFS					
Insuffisance de trésorerie et d'équivalents de trésorerie (note 4)	9				
Emprunts temporaires (note 10)	10	618 863	7 627		7 627
Créditeurs et charges à payer (note 11)	11	684 869	1 735 212	32 672	1 767 884
Revenus reportés (note 12)	12	1 950	178 733		178 733
Dette à long terme (note 13)	13	10 282 890	9 540 881	260 986	9 801 867
Passif au titre des avantages sociaux futurs (note 8)	14				
Autres passifs (note 14)	15				
	16	11 588 572	11 462 453	293 658	11 756 111
ACTIFS FINANCIERS NETS (DETTE NETTE) (note 15)	17	(9 029 421)	(7 846 728)	(293 658)	(8 140 386)
ACTIFS NON FINANCIERS					
Immobilisations (note 16)	18	29 352 306	28 999 876	498 407	29 498 283
Propriétés destinées à la revente (note 17)	19	4 500	4 500		4 500
Stocks de fournitures	20	24 650	22 730		22 730
Autres actifs non financiers (note 18)	21	88 381	120 926		120 926
	22	29 469 837	29 148 032	498 407	29 646 439
EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ					
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	23	752 586	586 104	(17 876)	568 228
Excédent de fonctionnement affecté	24	106 884	140 754		140 754
Réserves financières et fonds réservés	25	464 548	898 411		898 411
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	26	(525 432)	(558 108)		(558 108)
Financement des investissements en cours	27	39 604	200 950	(14 796)	186 154
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	28	19 602 226	20 033 193	237 421	20 270 614
Gains (pertes) de réévaluation cumulés	29				
	30	20 440 416	21 301 304	204 749	21 506 053
Obligations contractuelles (note 19)					
Droits contractuels (note 20)					
Passifs éventuels (note 21)					

1. Le total consolidé exclut les soldes réciproques entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés et partenariats.

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
CHARGES PAR OBJETS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

		Administration municipale		Données consolidées	
		Budget 2020	Réalizations 2020	Réalizations 2020	Réalizations 2019
Rémunération	1	1 852 593	1 886 088	3 334 227	3 004 068
Charges sociales	2	425 721	390 736	719 908	676 931
Biens et services					
Services obtenus d'organismes municipaux					
Compensations pour services municipaux	3				
Ententes de services					
Services de transport collectif	4				
Autres services	5				
Autres biens et services	6	1 889 961	1 913 380	2 285 965	2 631 024
Frais de financement					
Intérêts et autres frais sur la dette à long terme à la charge					
De l'organisme municipal	7	232 037	229 925	237 168	260 675
D'autres organismes municipaux	8				
Du gouvernement du Québec et ses entreprises	9				
D'autres tiers	10				
Autres frais de financement	11	38 766	19 687	19 687	36 307
Contributions à des organismes					
Organismes municipaux					
Quotes-parts	12	3 683 579	3 428 888	1 337 139	1 335 948
Transferts	13				6 996
Autres	14				
Autres organismes					
Transferts	15				
Autres	16			4 024	3 971
Amortissement des immobilisations	17	2 464 600	1 726 023	1 792 434	1 857 403
Autres					
▪ Autres subvention	18	53 034	78 195	78 825	48 413
▪ Remb.dépense/créances douteuse	19			1 684	(817)
▪ Réclamations dommages	20		27 039	27 039	21 599
	21	10 640 291	9 699 961	9 838 100	9 882 518

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ
AU 31 DÉCEMBRE 2020

		2020	2019
Excédent (déficit) accumulé			
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	1	568 228	670 006
Excédent de fonctionnement affecté	2	140 754	106 884
Réserves financières et fonds réservés	3	898 411	464 548
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	4 (	558 108)	(525 432)
Financement des investissements en cours	5	186 154	50 771
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	6	20 270 614	19 799 277
Gains (pertes) de réévaluation cumulés	7		
	8	21 506 053	20 566 054

VENTILATION DES DIFFÉRENTS ÉLÉMENTS

Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté

Administration municipale	9	586 104	752 586
Organismes contrôlés et partenariats ¹	10	(17 876)	(82 580)
	11	568 228	670 006

Excédent de fonctionnement affecté

Administration municipale			
▪ Fonctionnement années suivante	12	48 562	81 884
▪ Réclamations dossier assurance	13	25 000	25 000
▪ Dépense particulière	14	67 192	
▪	15		
▪	16		
▪	17		
▪	18		
▪	19		
▪	20		
	21	140 754	106 884
Organismes contrôlés et partenariats ¹			
▪	22		
▪	23		
▪	24		
	25		
	26	140 754	106 884

1. Les éliminations sont imputées aux organismes contrôlés et partenariats.

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ (suite)
AU 31 DÉCEMBRE 2020

	2020	2019
VENTILATION DES DIFFÉRENTS ÉLÉMENTS (suite)		
Réserves financières et fonds réservés		
Réserves financières - Administration municipale		
▪ Élections municipales	27 60 948	56 454
▪ Travaux voiries	28 78 385	11 659
▪ Entretien bâtiment	29 55 781	
▪	30	
▪	31	
	32 195 114	68 113
Réserves financières - Organismes contrôlés et partenariats		
▪	33	
▪	34	
▪	35	
	36	
Fonds réservés		
Fonds de roulement		
Administration municipale	37 559 727	293 304
Organismes contrôlés et partenariats	38	
Soldes disponibles des règlements d'emprunt fermés		
Montant réservé pour le service de la dette à long terme		
Administration municipale	39	
Organismes contrôlés et partenariats	40	
Montant non réservé		
Administration municipale	41 143 570	103 131
Organismes contrôlés et partenariats	42	
Fonds local d'investissement	43	
Fonds local de solidarité	44	
Autres		
▪	45	
▪	46	
	47 703 297	396 435
	48 898 411	464 548

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ (suite)
AU 31 DÉCEMBRE 2020

	2020	2019
VENTILATION DES DIFFÉRENTS ÉLÉMENTS (suite)		
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir		
Mesures d'allègement fiscal liées aux écarts de constatation avec les normes comptables		
Avantages sociaux futurs		
Déficit initial au 1 ^{er} janvier 2007		
Régimes de retraite et régimes supplémentaires de retraite	49 ()(
Régimes d'avantages complémentaires de retraite et autres avantages sociaux futurs	50 ()(
Avantages postérieurs au 1 ^{er} janvier 2007		
Régimes de retraite et régimes supplémentaires de retraite		
Mesure d'allègement pour la crise financière 2008	51 ()(
Autres	52 ()(
Régimes d'avantages complémentaires de retraite et autres avantages sociaux futurs	53 ()(
	54 ()(
Activités de fermeture et d'après-fermeture des sites d'enfouissement	55 ()(
Assainissement des sites contaminés	56 ()(
Appariement fiscal pour revenus de transfert	57 ()(
Autres		
▪	58 ()(
▪	59 ()(
	60 ()(
Mesures d'allègement fiscal transitoires		
Modifications comptables du 1 ^{er} janvier 2000		
Salaires et avantages sociaux	61 ()(
Intérêts sur la dette à long terme	62 ()(
Mesures relatives à la TVQ		
Utilisation du fonds général	63 ()(
Utilisation du fonds de roulement	64 ()(
Mesure relative aux frais reportés	65 ()(
Autres		
▪	66 ()(
▪	67 ()(
	68 ()(
Financement à long terme des activités de fonctionnement		
Mesure transitoire relative à la TVQ	69 ()(
Frais d'émission de la dette à long terme	70 ()(
Dette à long terme liée au FLI et au FLS	71 ()(
Autres		
▪ Règlement d'emprunt financé	72 (	558 108)(
▪	73 ()(
	74 (	558 108)(
		525 432)
Éléments présentés à l'encontre des DCTP		
Financement des activités de fonctionnement	75	
Fonds d'amortissement pour emprunts de fonctionnement	76	
Prêts aux entreprises liés au FLI et au FLS et placements de portefeuille à titre d'investissement liés au FLI	77	
Autres prêts et placements de portefeuille à titre d'investissement liés à des emprunts de fonctionnement	78	
Autres		
▪	79	
	80	
	81 (	558 108)(
		525 432)

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ (suite)
AU 31 DÉCEMBRE 2020

	2020	2019
VENTILATION DES DIFFÉRENTS ÉLÉMENTS (suite)		
Financement des investissements en cours		
Financement non utilisé	82 186 154	86 438
Investissements à financer	83 () ()	35 667)
	84 186 154	50 771
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs		
Éléments d'actif		
Immobilisations	85 29 498 283	29 856 132
Propriétés destinées à la revente	86 4 500	4 500
Prêts	87	
Placements de portefeuille à titre d'investissement	88 31 492	36 547
Participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux	89	
	90 29 534 275	29 897 179
Ajustements aux éléments d'actif	91	6 810
	92 29 534 275	29 903 989
Éléments de passif correspondant		
Dette à long terme	93 (9 801 867) ()	10 596 475)
Frais reportés liés à la dette à long terme	94 (19 897) ()	33 663)
Montants des débiteurs et autres montants affectés au remboursement de la dette à long terme	95	
Dettes aux fins des activités de fonctionnement	96 558 108	525 426
Autres dettes n'affectant pas l'investissement net	97	
	98 (9 263 656) ()	10 104 712)
Dette en cours de refinancement et ajustements aux éléments de passif	99 (5) ())
	100 (9 263 661) ()	10 104 712)
	101 20 270 614	19 799 277

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
AVANTAGES SOCIAUX FUTURS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

A) RÉGIMES DE RETRAITE ET RÉGIMES SUPPLÉMENTAIRES DE RETRAITE À PRESTATIONS DÉTERMINÉES

Nombre de régimes à la fin de l'exercice

Régimes de retraite enregistrés	1	
Régimes supplémentaires de retraite	2	

Description des régimes, date de la plus récente évaluation actuarielle et autres renseignements

		2020	2019
Conciliation de l'actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs			
Actif (passif) au début de l'exercice	3		
Charge de l'exercice	4	()	()
Cotisations versées par l'employeur	5		
Actif (passif) à la fin de l'exercice	6		
Situation actuarielle aux fins de la comptabilisation			
Valeur des actifs à la fin de l'exercice	7		
Valeur des obligations au titre des prestations constituées à la fin de l'exercice	8	()	()
Situation actuarielle nette : excédent (déficit) de comptabilisation	9		
Pertes actuarielles non amorties (gains actuariels non amortis)	10		
Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs avant provision pour moins-value	11		
Provision pour moins-value	12	()	()
Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs à la fin de l'exercice	13		
Situation actuarielle aux fins de la comptabilisation des régimes dont la valeur des obligations excède la valeur des actifs			
Nombre de régimes en cause	14		
Valeur des actifs à la fin de l'exercice	15		
Valeur des obligations au titre des prestations constituées à la fin de l'exercice	16	()	()
Situation actuarielle nette : déficit de comptabilisation	17	()	()
Charge de l'exercice			
Coût des avantages pour les services rendus au cours de l'exercice	18		
Coût des services passés découlant d'une modification de régime	19		
	20		
Cotisations salariales des employés	21	()	()
Cotisations des autres employeurs dans le cas de régimes interemployeurs dont l'organisme municipal est le promoteur	22	()	()
	23		
Amortissement des pertes actuarielles (gains actuariels)	24		
Pertes actuarielles constatées (gains actuariels constatés) lors d'une modification de régime ou de la variation de la provision pour moins-value	25		
Pertes nettes (gains nets) découlant d'une compression de régime	26		
Pertes nettes (gains nets) découlant d'un règlement de régime	27		
Variation de la provision pour moins-value	28		
Autres	29		
▪	30		
▪	31		
Charge de l'exercice excluant les intérêts	32		
Intérêts débiteurs sur les obligations au titre des prestations constituées	33	()	()
Rendement espéré des actifs	34		
Charge d'intérêts nette (intérêts créditeurs nets)	35		
Charge de l'exercice	35		

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
AVANTAGES SOCIAUX FUTURS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

	2020	2019
Informations complémentaires		
Rendement réel des actifs pour l'exercice	36	
Rendement espéré des actifs pour l'exercice	37 ()(
Gain (perte) de l'exercice sur le rendement des actifs	38	
Gain (perte) de l'exercice sur les obligations au titre des prestations constituées	39	
Prestations versées au cours de l'exercice	40	
Valeur de marché des actifs à la fin de l'exercice (si différente de la valeur des actifs présentée à la ligne 7)	41	
Valeur de marché des actifs à la fin de l'exercice constitués de titres de créances émis par l'organisme municipal	42	
Valeur des obligations des régimes supplémentaires de retraite <u>non capitalisés</u> comprises dans les obligations présentées à la ligne 8	43	
Valeur des obligations implicites comprises dans la valeur des obligations présentée à la ligne 8		
Pour la réserve de restructuration	44	
Pour le fonds de stabilisation et la réserve liée à la PED	45	
DMERCA (moyenne pondérée s'il y a lieu)	46	
Hypothèses d'évaluation actuarielle aux fins de la comptabilisation (taux pondéré s'il y a plus d'un régime)		
Taux d'actualisation (fin d'exercice)	47	%
Taux de rendement prévu à long terme (au cours de l'exercice)	48	%
Taux de croissance des salaires (fin d'exercice)	49	%
Taux d'inflation (fin d'exercice)	50	%
Autres hypothèses économiques		
▪	51	
▪	52	

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
AVANTAGES SOCIAUX FUTURS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

**B) RÉGIMES D'AVANTAGES COMPLÉMENTAIRES DE RETRAITE ET AUTRES AVANTAGES SOCIAUX FUTURS
À PRESTATIONS DÉTERMINÉES**

Nombre de régimes à la fin de l'exercice

Régimes d'avantages complémentaires de retraite	53	
Autres avantages sociaux futurs	54	

Description des régimes et avantages, date de la plus récente évaluation actuarielle (s'il y a lieu) et autres renseignements

	2020	2019
Conciliation de l'actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs		
Actif (passif) au début de l'exercice	55	
Charge de l'exercice	56 ()(
Cotisations, prestations ou primes versées par l'employeur	57	
Actif (passif) à la fin de l'exercice	58	
Situation actuarielle aux fins de la comptabilisation		
Valeur des actifs à la fin de l'exercice	59	
Valeur des obligations au titre des prestations constituées à la fin de l'exercice	60 ()(
Situation actuarielle nette : excédent (déficit) de comptabilisation	61	
Pertes actuarielles non amorties (gains actuariels non amortis)	62	
Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs à la fin de l'exercice avant la provision pour moins-value	63	
Provision pour moins-value	64 ()(
Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs à la fin de l'exercice	65	
Situation actuarielle aux fins de la comptabilisation des régimes et avantages dont la valeur des obligations excède la valeur des actifs		
Nombre de régimes et avantages en cause	66	
Valeur des actifs à la fin de l'exercice	67	
Valeur des obligations au titre des prestations constituées à la fin de l'exercice	68 ()(
Situation actuarielle nette : déficit de comptabilisation	69 ()(

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
AVANTAGES SOCIAUX FUTURS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

	2020	2019	
Charge de l'exercice			
Coût des avantages pour les services rendus au cours de l'exercice	70		
Coût des services passés découlant d'une modification de régime	71		
	72		
Cotisations salariales des employés	73	() ()	
Cotisations, prestations ou primes à la charge des autres employeurs dans le cas de régimes interemployeurs dont l'organisme municipal est le promoteur	74	() ()	
	75		
Amortissement des pertes actuarielles (gains actuariels)	76		
Pertes actuarielles constatées (gains actuariels constatés) lors d'une modification de régime ou de la variation de la provision pour moins-value	77		
Pertes nettes (gains nets) découlant d'une compression de régime	78		
Pertes nettes (gains nets) découlant d'un règlement de régime	79		
Variation de la provision pour moins-value	80		
Autres			
▪	81		
▪	82		
Charge de l'exercice excluant les intérêts	83		
Intérêts débiteurs sur les obligations au titre des prestations constituées	84		
Rendement espéré des actifs	85	() ()	
Charge d'intérêts nette (intérêts créditeurs nets)	86		
Charge de l'exercice	87		
Informations complémentaires			
Rendement réel des actifs pour l'exercice	88		
Rendement espéré des actifs pour l'exercice	89	() ()	
Gain (perte) de l'exercice sur le rendement des actifs	90		
Gain (perte) de l'exercice sur les obligations au titre des prestations constituées	91		
Prestations versées au cours de l'exercice	92		
Valeur de marché des actifs à la fin de l'exercice (si différente de la valeur des actifs présentée à la ligne 59)	93		
Valeur de marché des actifs à la fin de l'exercice constitués de titres de créances émis par l'organisme municipal	94		
Valeur des obligations des régimes d'avantages complémentaires de retraite capitalisés comprises dans les obligations présentées à la ligne 60	95		
DMERCA (moyenne pondérée s'il y a lieu)	96		
Hypothèses d'évaluation actuarielle aux fins de la comptabilisation (taux pondéré s'il y a plus d'un régime)			
Taux d'actualisation (fin d'exercice)	97	%	%
Taux de rendement prévu à long terme (au cours de l'exercice)	98	%	%
Taux de croissance des salaires (fin d'exercice)	99	%	%
Taux d'inflation (fin d'exercice)	100	%	%
Taux initial de croissance du coût des soins de santé (fin d'exercice)	101	%	%
Taux ultime de croissance du coût des soins de santé (fin d'exercice)	102	%	%
Année où la tendance rejoint le taux ultime (fin d'exercice)	103		
Autres hypothèses économiques			
▪	104		
▪	105		

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
AVANTAGES SOCIAUX FUTURS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

C) RÉGIMES DE RETRAITE À COTISATIONS DÉTERMINÉES

Nombre de régimes à la fin de l'exercice 106 _____

Description des régimes et autres renseignements

		2020	2019
Charge de l'exercice			
Cotisations de l'employeur			
Régime de prestations supplémentaires des maires et des conseillers des municipalités	107		
Régime de retraite par financement salarial	108		
Régime de retraite des employés municipaux du Québec	109		
Autres régimes	110		
	111		

D) AUTRES RÉGIMES

Nombre d'autres régimes à la fin de l'exercice 112 _____ 1

Description des régimes et autres renseignements

Le 1er mai 2012, l'employeur a autorisé l'adhésion des employés municipaux au régime de retraite par financement salarial (RRFS) institué par la Fédération des travailleurs et travailleuses du Québec (FTQ).

Le RRFS-FTQ est un régime interentreprise à prestations déterminées visé par la section X du règlement sur la soustraction de certaines catégories de régimes de retraite à l'application des dispositions de la Loi sur les régimes complémentaires de retraite (LRCR). Il est soumis à la surveillance de la Régie des rentes du Québec (Régie) et de l'Agence du revenu du Canada (ARC).

Un RRFS est soustrait à plusieurs dispositions de la LRCR, notamment :

- le coût des engagements du régime, déduction faite de la cotisation patronale, est assuré par les participants actifs du régime;
- les droits des participants et bénéficiaires au titre du régime ne peuvent être indexés que si le régime demeure capitalisé et solvable;
- l'excédent d'actif accumulé à la terminaison du régime est entièrement attribué aux participants et bénéficiaires du régime et réparti entre eux au prorata de la valeur de leurs droits.

Les employés municipaux participants au régime sont regroupés en deux groupes distincts, soit les employés cols bleus et blancs affiliés au SCFP et les employés cadres. Le taux de cotisation de l'employeur est de 9,936 % du salaire gagné pour les employés admissibles au régime et qui ont versé leur cotisation obligatoire équivalente à 6,624 % du salaire gagné.

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
AVANTAGES SOCIAUX FUTURS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

		2020	2019
Charge de l'exercice			
Cotisations de l'employeur			
Régime volontaire d'épargne-retraite	113		
Régime de retraite simplifié	114		
REER	115		
Autres régimes	116	116 703	103 238
	117	116 703	103 238

E) RÉGIMES DE RETRAITE DES ÉLUS MUNICIPAUX

		2020	2019
Nombre d'élus qui sont en fonction et qui sont des participants actifs à la fin de l'exercice	118	6	6

Description du régime

Le Régime de retraite des élus municipaux (RREM) et le Régime de prestations supplémentaires des élus municipaux (RPSEM), ce dernier s'appliquant de façon complémentaire s'il y a lieu aux élus municipaux en poste le 31 décembre 2000 et aux personnes ayant droit à une rente du RREM à cette date, sont des régimes à prestations déterminées gérés en vertu de la Loi sur le régime de retraite des élus municipaux (chapitre R-9.3). Dans le cas du RREM, les élus participants et les municipalités participantes se partagent le financement du régime par le versement de cotisations dans le cas des élus et de contributions dans le cas des municipalités. Dans le cas du RPSEM, seules les municipalités participantes sont responsables de verser les contributions requises. Les cotisations et les contributions sont établies conformément aux taux et règles fixés par règlement du gouvernement.

Étant donné que ces deux régimes sont des régimes à employeurs multiples administrés par la Commission administrative des régimes de retraite et d'assurances (CARRA), qui ne comportent pas de comptes distincts, les municipalités participantes comptabilisent ces régimes comme s'ils étaient des régimes à cotisations déterminées. Ainsi, la charge encourue dans un exercice donné par une municipalité participante relativement à ces régimes de retraite correspond aux contributions devant être versées par elle pour cet exercice telles qu'établies par règlement du gouvernement.

		2020	2019
Cotisations des élus au RREM	119	7 580	7 456
Charge de l'exercice			
Contributions de l'employeur au RREM	120	25 545	25 128
Contributions de l'employeur à titre de participation au RPSEM	121		
	122	25 545	25 128

Note

Renseignements financiers consolidés non audités

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2020	Réalisations 2020	Réalisations 2020	Réalisations 2019
TAXES				
SUR LA VALEUR FONCIÈRE				
Taxes générales				
Taxe foncière générale	1	6 068 011	6 102 362	5 803 221
Taxes spéciales				
Service de la dette	2			
Activités de fonctionnement	3	121 351	121 984	113 163
Activités d'investissement	4			
Taxes de secteur				
Taxes spéciales				
Service de la dette	5			
Activités de fonctionnement	6			
Activités d'investissement	7			
Autres	8			
	9	6 189 362	6 224 346	5 916 384
SUR UNE AUTRE BASE				
Taxes, compensations et tarification				
Services municipaux				
Eau	10	424 000	426 892	373 731
Égout	11	480 557	483 436	455 978
Traitement des eaux usées	12			
Matières résiduelles	13	373 287	376 009	345 907
Autres				
Transport en commun	14	481 973	483 431	471 666
▪	15			
▪	16			
Centres d'urgence 9-1-1	17		36 730	36 658
Service de la dette	18	204 632	204 109	209 507
Pouvoir général de taxation	19			
Activités de fonctionnement	20			
Activités d'investissement	21			
	22	1 964 449	2 010 607	1 893 447
Taxes d'affaires				
Sur l'ensemble de la valeur locative	23			
Autres	24			
	25			
	26	1 964 449	2 010 607	1 893 447
	27	8 153 811	8 234 953	7 809 831

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2020	Réalisations 2020	Réalisations 2020	Réalisations 2019
COMPENSATIONS TENANT LIEU DE TAXES				
GOUVERNEMENT DU QUÉBEC ET SES ENTREPRISES				
Immeubles et établissements d'entreprises du gouvernement				
Taxes sur la valeur foncière	28	1 874	1 618	1 755
Taxes sur une autre base				
Taxes, compensations et tarification	29			
Taxes d'affaires	30			
Compensations pour les terres publiques	31			
	32	1 874	1 618	1 755
Immeubles des réseaux				
Santé et services sociaux	33	11 224	10 864	10 824
Cégeps et universités	34			
Écoles primaires et secondaires	35	40 573	41 214	38 859
	36	51 797	52 078	49 683
Autres immeubles				
Immeubles de certains gouvernements et d'organismes internationaux				
Taxes sur la valeur foncière	37			
Taxes sur une autre base				
Taxes, compensations et tarification	38			
Taxes d'affaires	39			
	40			
	41	53 671	53 696	51 438
GOUVERNEMENT DU CANADA ET SES ENTREPRISES				
Taxes sur la valeur foncière	42			
Taxes sur une autre base				
Taxes, compensations et tarification	43			
Taxes d'affaires	44			
	45			
ORGANISMES MUNICIPAUX				
Taxes sur la valeur foncière	46			
Taxes sur une autre base				
Taxes, compensations et tarification	47			
	48			
AUTRES				
Taxes foncières des entreprises autoconsommatrices d'électricité	49			
Autres	50			
	51			
	52	53 671	53 696	51 438

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2020	Réalisations 2020	Réalisations 2020	Réalisations 2019
TRANSFERTS				
TRANSFERTS RELATIFS À DES ENTENTES DE PARTAGE DE FRAIS ET AUTRES TRANSFERTS - FONCTIONNEMENT				
Administration générale	53	85 038	42 379	4 200
Sécurité publique				
Police	54		9 493	
Sécurité incendie	55			10 907
Sécurité civile	56			12 000
Autres	57			
Transport				
Réseau routier				
Voirie municipale	58		40 134	42 648
Enlèvement de la neige	59			
Autres	60			
Transport collectif				
Transport en commun				
Transport régulier	61			
Transport adapté	62			
Transport scolaire	63			
Autres	64			
Transport aérien	65			
Transport par eau	66			
Autres	67			
Hygiène du milieu				
Eau et égout				
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	68			
Réseau de distribution de l'eau potable	69		4 607	4 523
Traitement des eaux usées	70			
Réseaux d'égout	71		12 862	237 920
Matières résiduelles				
Déchets domestiques et assimilés	72			
Matières recyclables				
Collecte sélective				
Collecte et transport	73			
Tri et conditionnement	74			
Autres	75			
Autres	76			
Cours d'eau	77			
Protection de l'environnement	78		4 875	5 434
Autres	79		3 242	

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

<i>Non audité</i>	<u>Administration municipale</u>		<u>Données consolidées</u>	
	<u>Budget</u>	<u>Réalisations</u>	<u>Réalisations</u>	<u>Réalisations</u>
TRANSFERTS (suite)	2020	2020	2020	2019
TRANSFERTS RELATIFS À DES ENTENTES DE PARTAGE DE FRAIS ET AUTRES TRANSFERTS - FONCTIONNEMENT (suite)				
Santé et bien-être				
Logement social	80			
Sécurité du revenu	81			
Autres	82			
Aménagement, urbanisme et développement				
Aménagement, urbanisme et zonage	83			
Rénovation urbaine	84			
Promotion et développement économique	85			
Autres	86			
Loisirs et culture				
Activités récréatives	87	2 531	7 754	24 477
Activités culturelles				
Bibliothèques	88	24 182	33 694	25 847
Autres	89			
Réseau d'électricité				
	90			
	91	111 751	149 547	367 956

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2020	Réalisations 2020	Réalisations 2020	Réalisations 2019
TRANSFERTS (suite)				
TRANSFERTS RELATIFS À DES ENTENTES DE PARTAGE DE FRAIS ET AUTRES TRANSFERTS - INVESTISSEMENT				
Administration générale	92			
Sécurité publique				
Police	93			
Sécurité incendie	94			
Sécurité civile	95			
Autres	96			
Transport				
Réseau routier				
Voirie municipale	97	247 088	247 088	
Enlèvement de la neige	98			
Autres	99			
Transport collectif				
Transport en commun				
Transport régulier	100			
Transport adapté	101			
Transport scolaire	102			
Autres	103			
Transport aérien	104			
Transport par eau	105			
Autres	106			
Hygiène du milieu				
Eau et égout				
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	107			
Réseau de distribution de l'eau potable	108	42 440	42 440	
Traitement des eaux usées	109			
Réseaux d'égout	110	155 028	155 028	
Matières résiduelles				
Déchets domestiques et assimilés	111			
Matières recyclables				
Collecte sélective				
Collecte et transport	112			
Tri et conditionnement	113			
Autres	114			
Autres	115			
Cours d'eau	116			
Protection de l'environnement	117			
Autres	118			

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2020	Réalisations 2020	Réalisations 2020	Réalisations 2019
TRANSFERTS (suite)				
TRANSFERTS RELATIFS À DES ENTENTES DE PARTAGE DE FRAIS ET AUTRES TRANSFERTS - INVESTISSEMENT (suite)				
Santé et bien-être				
Logement social	119			
Sécurité du revenu	120			
Autres	121			
Aménagement, urbanisme et développement				
Aménagement, urbanisme et zonage	122			
Rénovation urbaine	123			
Promotion et développement économique	124			
Autres	125			
Loisirs et culture				
Activités récréatives	126	10 660	10 660	16 932
Activités culturelles				
Bibliothèques	127			
Autres	128			
Réseau d'électricité	129			
	130	455 216	455 216	16 932

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2020	Réalisations 2020	Réalisations 2020	Réalisations 2019
TRANSFERTS (suite)				
TRANSFERTS DE DROIT				
Regroupement municipal et réorganisation municipale	131			
Péréquation	132			
Neutralité	133			
Partage des redevances sur les ressources naturelles	134			
Compensation pour la collecte sélective de matières recyclables	135			
Fonds de développement des territoires	136			
Contributions des automobilistes pour le transport en commun — Droits d'immatriculation	137			
Dotations spéciales de fonctionnement	138	50 850	50 850	
Soutien à la compétence de développement local et régional des MRC du Fonds régions et ruralité - Volet 2	139			
Autres	140	514 810	514 810	
	141	565 660	565 660	
TOTAL DES TRANSFERTS	142	1 170 423	1 179 916	384 888

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2020	Réalisations 2020	Réalisations 2020	Réalisations 2019
SERVICES RENDUS				
SERVICES RENDUS AUX ORGANISMES MUNICIPAUX				
Administration générale				
Grefte et application de la loi	143			
Évaluation	144			
Autres	145			
	146			
Sécurité publique				
Police	147		28 929	27 257
Sécurité incendie	148			
Sécurité civile	149			
Autres	150			
	151		28 929	27 257
Transport				
Réseau routier				
Voirie municipale	152			
Enlèvement de la neige	153			
Autres	154			
Transport collectif	155			
Autres	156			
	157			
Hygiène du milieu				
Eau et égout				
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	158			
Réseau de distribution de l'eau potable	159			
Traitement des eaux usées	160			
Réseaux d'égout	161			
Matières résiduelles				
Déchets domestiques et assimilés	162			
Matières recyclables				
Collecte sélective				
Collecte et transport	163			
Tri et conditionnement	164			
Autres	165			
Autres	164			
Cours d'eau	167			
Protection de l'environnement	168			
Autres	169			
	170			

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget	Réalisations	Réalisations	Réalisations
SERVICES RENDUS (suite)	2020	2020	2020	2019
SERVICES RENDUS AUX ORGANISMES MUNICIPALUX (suite)				
Santé et bien-être				
Logement social	171			
Autres	172			
	173			
Aménagement, urbanisme et développement				
Aménagement, urbanisme et zonage	174			
Rénovation urbaine	175			
Promotion et développement économique	176			
Autres	177			
	178			
Loisirs et culture				
Activités récréatives	179			
Activités culturelles				
Bibliothèques	180			
Autres	181			
	182			
Réseau d'électricité	183			
	184		28 929	27 257

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2020	Réalisations 2020	Réalisations 2020	Réalisations 2019
SERVICES RENDUS (suite)				
AUTRES SERVICES RENDUS				
Administration générale				
Grefe et application de la loi	185			
Évaluation	186			
Autres	187	120 636	137 574	132 409
	188	120 636	137 574	132 409
Sécurité publique				
Police	189	227 353	19 869	22 124
Sécurité incendie	190	4 143	5 729	7 376
Sécurité civile	191			
Autres	192			
	193	231 496	25 598	29 500
Transport				
Réseau routier				
Voirie municipale	194		4 219	466
Enlèvement de la neige	195			
Autres	196			
Transport collectif				
Transport en commun				
Transport régulier	197			
Transport adapté	198			
Transport scolaire	199			
Autres	200			
Autres	201			
	202		4 219	466
Hygiène du milieu				
Eau et égout				
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	203			
Réseau de distribution de l'eau potable	204		4 506	15 076
Traitement des eaux usées	205			
Réseaux d'égout	206		4 506	14 920
Matières résiduelles				
Déchets domestiques et assimilés	207			
Matières recyclables	208			
Autres	209			
Cours d'eau	210			
Protection de l'environnement	211			
Autres	212			
	213		9 012	29 996

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget	Réalisations	Réalisations	Réalisations
SERVICES RENDUS (suite)	2020	2020	2020	2019
AUTRES SERVICES RENDUS (suite)				
Santé et bien-être				
Logement social	214			
Sécurité du revenu	215			
Autres	216			
	217			
Aménagement, urbanisme et développement				
Aménagement, urbanisme et zonage	218			
Rénovation urbaine	219			
Promotion et développement économique	220			
Autres	221	4 000	242	242
	222	4 000	242	2 610
Loisirs et culture				
Activités récréatives	223	68 000	9 094	9 094
Activités culturelles				
Bibliothèques	224		846	846
Autres	225			2 267
	226	68 000	9 940	9 940
Réseau d'électricité				
	227			
	228	424 132	160 987	186 585
TOTAL DES SERVICES RENDUS	229	424 132	160 987	215 514
				305 986

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2020	Réalisations 2020	Réalisations 2020	Réalisations 2019
IMPOSITION DE DROITS				
Licences et permis	230	30 000	41 201	43 056
Droits de mutation immobilière	231	225 000	602 181	433 519
Droits sur les carrières et sablières	232			
Autres	233			
	234	255 000	643 382	476 575
AMENDES ET PÉNALITÉS	235	173 000	106 412	330 322
REVENUS DE PLACEMENTS DE PORTEFEUILLE	236			
AUTRES REVENUS D'INTÉRÊTS	237	44 000	21 284	63 171
AUTRES REVENUS				
Gain (perte) sur cession d'immobilisations	238		598	(2 055)
Produit de cession de propriétés destinées à la revente	239		180 500	885 000
Gain (perte) sur remboursement de prêts et sur cession de placements	240			
Contributions des promoteurs	241			
Contributions des automobilistes pour le transport en commun — Taxe sur l'essence	242			
Contributions des organismes municipaux	243			
Autres contributions	244			
Redevances réglementaires	245			
Autres	246		236	16 595
	247		180 736	899 540
EFFET NET DES OPÉRATIONS DE RESTRUCTURATION	248			

ANALYSE DES CHARGES CONSOLIDÉES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

Non audité

		Administration municipale				Données consolidées	
		Budget 2020	Réalizations 2020			Réalizations	Réalizations
		Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement	Total	2020	2019
ADMINISTRATION GÉNÉRALE							
Conseil	1	300 794	348 162	2 928	351 090	351 090	305 041
Greffe et application de la loi	2	430 205	410 985	4 022	415 007	415 007	454 176
Gestion financière et administrative	3	245 880	277 635	5 980	283 615	283 615	238 686
Évaluation	4	55 000	55 128		55 128	55 128	54 916
Gestion du personnel	5	9 409	83 204		83 204	83 204	13 811
Autres							
▪ Dépenses générales	6	289 644	289 520	633	290 153	290 153	307 138
▪	7						
	8	1 330 932	1 464 634	13 563	1 478 197	1 478 197	1 373 768
SÉCURITÉ PUBLIQUE							
Police	9	1 480 166	1 357 766		1 357 766	1 482 420	1 423 107
Sécurité incendie	10	770 999	747 382		747 382	747 382	664 916
Sécurité civile	11	40 580	39 133		39 133	41 042	26 936
Autres	12					4 333	22 094
	13	2 291 745	2 144 281		2 144 281	2 275 177	2 137 053
TRANSPORT							
Réseau routier							
Voirie municipale	14	650 508	824 726	589 595	1 414 321	1 414 321	1 281 131
Enlèvement de la neige	15	205 845	190 238	65 595	255 833	255 833	297 719
Éclairage des rues	16	28 000	25 377	20 163	45 540	45 540	47 734
Circulation et stationnement	17	38 200	30 235	36 871	67 106	67 106	94 619
Transport collectif							
Transport en commun	18	481 973	495 294		495 294	495 294	444 443
Transport aérien	19						
Transport par eau	20						
Autres	21						
	22	1 404 526	1 565 870	712 224	2 278 094	2 278 094	2 165 646

ANALYSE DES CHARGES CONSOLIDÉES (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

Non audité

		Administration municipale				Données consolidées	
		Budget 2020	Réalizations 2020			Réalizations	Réalizations
		Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement	Total	2020	2019
HYGIÈNE DU MILIEU							
Eau et égout							
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	23	289 100	221 653	57 394	279 047	279 047	411 138
Réseau de distribution de l'eau potable	24	223 101	163 342	95 591	258 933	258 933	274 184
Traitement des eaux usées	25	167 458	181 478	224 380	405 858	405 858	422 996
Réseaux d'égout	26	313 101	378 853	305 020	683 873	683 873	710 693
Matières résiduelles							
Déchets domestiques et assimilés							
Collecte et transport	27	113 649	116 580		116 580	116 580	111 795
Élimination	28	89 288	74 737		74 737	74 737	76 165
Matières recyclables							
Collecte sélective							
Collecte et transport	29	3 529	(6 486)		(6 486)	(6 486)	18 930
Tri et conditionnement	30	2 382	(5 326)		(5 326)	(5 326)	12 995
Matières organiques							
Collecte et transport	31	66 634	36 640	10 973	47 613	47 613	51 251
Traitement	32	39 241	25 746		25 746	25 746	27 900
Matériaux secs	33	64 475	52 784		52 784	52 784	54 766
Autres							
Plan de gestion	35						
Autres							
Cours d'eau	37						
Protection de l'environnement	38	10 281	18 226	27 462	45 688	45 688	39 684
Autres	39			1 768	1 768	1 768	1 768
	40	1 382 239	1 258 227	722 588	1 980 815	1 980 815	2 214 265
SANTÉ ET BIEN-ÊTRE							
Logement social	41	39 118	37 269		37 269	37 269	37 598
Sécurité du revenu	42						
Autres	43						
	44	39 118	37 269		37 269	37 269	37 598

ANALYSE DES CHARGES CONSOLIDÉES (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

<i>Non audité</i>	Administration municipale				Données consolidées	
	Budget 2020	Réalizations 2020			Réalizations	Réalizations
	Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement	Total	2020	2019
AMÉNAGEMENT, URBANISME ET DÉVELOPPEMENT						
Aménagement, urbanisme et zonage	45	250 722	246 724	5 567	252 291	174 915
Rénovation urbaine						
Biens patrimoniaux	46					
Autres biens	47					
Promotion et développement économique						
Industries et commerces	48	86 743	84 864		84 864	86 602
Tourisme	49					
Autres	50					
Autres	51		70 572		70 572	95 091
	52	337 465	402 160	5 567	407 727	356 608
LOISIRS ET CULTURE						
Activités récréatives						
Centres communautaires	53	332 399	306 556	77 278	383 834	417 357
Patinoires intérieures et extérieures	54	61 351	36 003	7 845	43 848	38 059
Piscines, plages et ports de plaisance	55	80 011	91 491	31 368	122 859	117 859
Parcs et terrains de jeux	56	211 137	98 214	119 078	217 292	296 943
Parcs régionaux	57					
Expositions et foires	58					
Autres	59	132 494	11 483		11 483	131 653
	60	817 392	543 747	235 569	779 316	1 001 871
Activités culturelles						
Centres communautaires	61					
Bibliothèques	62	301 471	308 138	36 512	344 650	298 727
Patrimoine						
Musées et centres d'exposition	63					
Autres ressources du patrimoine	64					
Autres	65					
	66	301 471	308 138	36 512	344 650	298 727
	67	1 118 863	851 885	272 081	1 123 966	1 300 598

ANALYSE DES CHARGES CONSOLIDÉES (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

<i>Non audité</i>	Administration municipale				Données consolidées	
	Budget 2020	Réalizations 2020			Réalizations	Réalizations
	Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement	Total	2020	2019
RÉSEAU D'ÉLECTRICITÉ	68					
FRAIS DE FINANCEMENT						
Dette à long terme						
Intérêts	69	232 037	229 925		229 925	237 168
Autres frais	70					260 675
Autres frais de financement						
Avantages sociaux futurs	71					(625)
Autres	72	38 766	19 687		19 687	36 932
	73	270 803	249 612		249 612	296 982
EFFET NET DES OPÉRATIONS DE RESTRUCTURATION	74					
AMORTISSEMENT DES IMMOBILISATIONS	75	2 464 600	1 726 023 (	1 726 023)		

Autres renseignements financiers non audités

Exercice terminé le 31 décembre 2020

Table des matières

Autres renseignements financiers consolidés non audités

Acquisition d'immobilisations consolidées par catégories	2
Acquisition d'infrastructures pour nouveau développement et autres acquisitions d'immobilisations consolidées	2
Analyse de la dette à long terme consolidée	3
Endettement total net à long terme consolidé	4
Analyse de la charge de quotes-parts consolidée	5

Autres renseignements financiers non consolidés non audités

Acquisition d'immobilisations non consolidées par objets	7
Analyse de la rémunération non consolidée	8
Analyse des revenus de transfert non consolidés par sources	8
Frais de financement non consolidés par activités	9
Rémunération des élus	10

Autres renseignements

Questionnaire	11
---------------	----

Autres renseignements financiers consolidés non audités

ACQUISITION D'IMMOBILISATIONS CONSOLIDÉES PAR CATÉGORIES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
		Réalisations 2020	Réalisations 2020	Réalisations 2019
IMMOBILISATIONS				
Infrastructures				
Conduites d'eau potable	1	92 091	92 091	
Usines de traitement de l'eau potable	2			
Usines et bassins d'épuration	3			
Conduites d'égout	4	354 988	354 988	
Sites d'enfouissement et incinérateurs	5			
Chemins, rues, routes et trottoirs	6	665 181	665 182	2
Ponts, tunnels et viaducs	7			
Systèmes d'éclairage des rues	8	16 796	16 796	
Aires de stationnement	9			
Parcs et terrains de jeux	10			28 651
Autres infrastructures	11	94 446	97 495	1 478
Réseau d'électricité	12			
Bâtiments				
Édifices administratifs	13		1 607	6 559
Édifices communautaires et récréatifs	14	12 387	12 387	82 994
Améliorations locatives	15			
Véhicules				
Véhicules de transport en commun	16			
Autres	17	50 017	76 944	26 824
Ameublement et équipement de bureau	18	49 700	65 947	20 616
Machinerie, outillage et équipement divers	19	111 407	113 402	102 785
Terrains	20	8 176	8 176	62 397
Autres	21			
	22	1 455 189	1 505 015	332 306

ACQUISITION D'INFRASTRUCTURES POUR NOUVEAU DÉVELOPPEMENT
ET AUTRES ACQUISITIONS D'IMMOBILISATIONS CONSOLIDÉES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

<i>Non audité</i>				
Infrastructures autres que pour nouveau développement				
Conduites d'eau potable	23	92 091	92 091	
Usines de traitement de l'eau potable	24			
Usines et bassins d'épuration	25			
Conduites d'égout	26	354 988	354 988	
Autres infrastructures	27	776 423	776 423	28 651
Infrastructures pour nouveau développement (ouverture de nouvelles rues)				
Conduites d'eau potable	28			
Usines de traitement de l'eau potable	29			
Usines et bassins d'épuration	30			
Conduites d'égout	31			
Autres infrastructures	32		3 050	1 480
Autres immobilisations	33	231 687	278 463	302 175
	34	1 455 189	1 505 015	332 306

ANALYSE DE LA DETTE À LONG TERME CONSOLIDÉE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

Non audité

		Solde au 1 ^{er} janvier	Augmentation	Diminution	Solde au 31 décembre
La dette à long terme, incluant la dette en cours de refinancement, est assumée de la façon suivante :					
Par l'organisme municipal					
Emprunts refinancés par anticipation	1				
Excédent accumulé affecté au remboursement de la dette à long terme					
Excédent de fonctionnement affecté	2				
Réserves financières et fonds réservés	3	109 688	40 438		150 126
Fonds d'amortissement	4				
Montant à la charge					
D'une partie des contribuables ou des municipalités membres	5	1 989 259		156 518	1 832 741
De l'ensemble des contribuables ou des municipalités membres	6	8 531 191	919 684	1 611 978	7 838 897
De la municipalité (Société de transport en commun)	7				
	8	10 630 138	960 122	1 768 496	9 821 764
Par les tiers (montants affectés au remboursement de la dette à long terme)					
Débiteurs					
Gouvernement du Québec et ses entreprises	9				
Organismes municipaux	10				
Autres tiers	11				
	12				
Débiteurs encaissés non encore appliqués au remboursement de la dette					
	13				
	14				
Revenus futurs découlant des ententes conclues avec le gouvernement du Québec					
	15				
Prêts, placements de portefeuille à titre d'investissement et autres actifs					
	16				
Autres	17				
	18				
	19	10 630 138	960 122	1 768 496	9 821 764
Dette en cours de refinancement	20 ()	
Reclassement / Redressement	21				
Dette à long terme	22	10 630 138	960 122	1 768 496	9 821 764

Note

ENDETTEMENT TOTAL NET À LONG TERME CONSOLIDÉ
AU 31 DÉCEMBRE 2020

Non audité

Administration municipale		
Dette à long terme	1	9 417 208
Ajouter		
Activités d'investissement à financer	2	
Activités de fonctionnement à financer	3	
Dette en cours de refinancement	4	
Autres		
▪	5	
▪	6	
Déduire		
Sommes affectées au remboursement de la dette à long terme		
Excédent accumulé		
Fonds d'amortissement	7	
Autres sommes comprises dans l'excédent accumulé	8	143 570
Débiteurs	9	
Revenus futurs découlant des ententes conclues avec le gouvernement du Québec	10	
Autres montants	11	
Montant non utilisé d'emprunts à long terme contractés	12	
Autres		
▪	13	
▪	14	
Endettement net à long terme de l'administration municipale	15	9 273 638
Quote-part dans l'endettement total net à long terme des organismes contrôlés et des partenariats		
Endettement net à long terme	16	260 986
Endettement net à long terme	17	9 534 624
Quote-part dans l'endettement total net à long terme d'autres organismes		
Municipalité régionale de comté	18	
Communauté métropolitaine	19	28 893
Autres organismes	20	62 000
Endettement total net à long terme	21	9 625 517
Quote-part dans l'endettement total net à long terme de l'agglomération (lorsque fonctionnant par quotes-parts)	22	
Moins : Sommes affectées au remboursement de la dette à long terme de l'agglomération	23	
	24	
Endettement total net à long terme (compte tenu de la quote-part dans l'agglomération s'il y a lieu)	25	9 625 517
Endettement total net à long terme lié au réseau d'électricité (inclus ci-dessus)	26	
Endettement total net à long terme lié aux parcs éoliens et aux centrales hydroélectriques (inclus à la ligne 25 ci-dessus, et à la ligne 21, s'il y a lieu, pour les compétences d'agglomération et le portrait global)	27	

ANALYSE DE LA CHARGE DE QUOTES-PARTS CONSOLIDÉE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2020	Réalisations 2020	Réalisations 2020	Réalisations 2019
Administration générale				
Greffe et application de la loi	1	150 000	147 923	146 894
Évaluation	2			
Autres	3	41 391	44 936	44 144
Sécurité publique				
Police	4	1 516 896	1 357 766	13 371
Sécurité incendie	5	770 999	747 382	28
Sécurité civile	6	20 000	20 000	20 000
Autres	7			
Transport				
Réseau routier	8			
Transport collectif	9	476 973	490 727	440 096
Autres	10			
Hygiène du milieu				
Eau et égout	11	167 458	181 478	198 616
Matières résiduelles	12	379 198	281 575	330 865
Cours d'eau	13			
Protection de l'environnement	14	10 281	11 665	10 573
Autres	15			
Santé et bien-être				
Logement social	16	39 118	37 269	37 598
Autres	17			
Aménagement, urbanisme et développement				
Aménagement, urbanisme et zonage	18	24 522	23 303	20 532
Rénovation urbaine	19			
Promotion et développement économique	20	86 743	84 864	86 602
Autres	21			
Loisirs et culture				
Activités récréatives	22			
Activités culturelles	23			
Réseau d'électricité				
	24			
	25	3 683 579	3 428 888	1 337 139
				1 335 948

Autres renseignements financiers non consolidés non audités

ACQUISITION D'IMMOBILISATIONS NON CONSOLIDÉES PAR OBJETS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020*Non audité*

		2020	2019
Rémunération	1		
Charges sociales	2		
Biens et services	3	1 455 189	280 837
Frais de financement	4		
Autres	5		
	6	1 455 189	280 837

ANALYSE DE LA RÉMUNÉRATION NON CONSOLIDÉE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

Non audité

		Effectifs personnes/ année ²	Semaine normale (heures)	Nombre d'heures rémunérées au cours de l'exercice	Rémunération	Charges sociales	Total ¹
Administration municipale							
Cadres et contremaîtres	1	4,21	34,00	7 443,28	505 864	124 194	630 058
Professionnels	2						
Cols blancs	3	7,98	34,00	14 108,64	367 411	84 200	451 611
Cols bleus	4	9,56	39,00	19 387,68	802 336	142 986	945 322
Policiers	5						
Pompiers	6						
Conducteurs et opérateurs (transport en commun)	7						
	8	21,75		40 939,60	1 675 611	351 380	2 026 991
Élus	9	7,00			210 477	39 356	249 833
	10	28,75			1 886 088	390 736	2 276 824

1. Inclut la rémunération et les charges sociales aux fins de fonctionnement et d'immobilisations.
2. En vertu de la Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels (chapitre A-2.1), le salaire d'un employé, à l'exception de celui d'un cadre, est un renseignement confidentiel. Afin de respecter la loi, lorsqu'une catégorie d'emploi compte un effectif ou moins, ces renseignements ne doivent pas apparaître sur le document déposé au conseil. Dans un tel cas, certaines informations sont remplacées par des astérisques à l'impression du document.

ANALYSE DES REVENUS DE TRANSFERT NON CONSOLIDÉS PAR SOURCES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

		Gouvernement du Québec		Gouvernement du Canada	ARTM/MRC/ Municipalités/ Communautés métropolitaines	Total
		Fonctionnement	Investissement			
Transport en commun	11					
Eau et égout						
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	12					
Réseau de distribution de l'eau potable	13	4 607	10 568	31 872		47 047
Traitement des eaux usées	14					
Réseaux d'égout	15	12 862	38 602	116 426		167 890
Autres	16	642 009	72 185	229 579	11 713	955 486
	17	659 478	121 355	377 877	11 713	1 170 423

FRAIS DE FINANCEMENT NON CONSOLIDÉS PAR ACTIVITÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

Non audité

		2020	2019
Administration générale			
Greffe et application de la loi	1		
Évaluation	2		
Autres	3	6 578	29 147
	4	6 578	29 147
Sécurité publique			
Police	5		
Sécurité incendie	6		
Sécurité civile	7		
Autres	8		
	9		
Transport			
Réseau routier			
Voirie municipale	10	79 547	89 245
Enlèvement de la neige	11	638	607
Autres	12	6 480	7 047
Transport collectif	13		
Autres	14		
	15	86 665	96 899
Hygiène du milieu			
Eau et égout			
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	16		
Réseau de distribution de l'eau potable	17	37 147	39 263
Traitement des eaux usées	18	17 396	17 615
Réseaux d'égout	19	72 818	77 210
Matières résiduelles			
Déchets domestiques et assimilés	20		
Matières recyclables	21	448	3 162
Autres	22		
Cours d'eau	23		
Protection de l'environnement	24	5 383	5 472
Autres	25		
	26	133 192	142 722
Santé et bien-être			
Logement social	27		
Sécurité du revenu	28		
Autres	29		
	30		
Aménagement, urbanisme et développement			
Aménagement, urbanisme et zonage	31		
Rénovation urbaine	32		
Promotion et développement économique	33		
Autres	34		
	35		
Loisirs et culture			
Activités récréatives	36	19 935	16 955
Activités culturelles			
Bibliothèques	37	3 242	3 052
Autres	38		
	39	23 177	20 007
Réseau d'électricité			
	40		
	41	249 612	288 775

RÉMUNÉRATION DES ÉLUS¹
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

<i>Non audité</i>	Fonction	Reçu de l'organisme municipal		Reçu d'organismes mandataires ou supramunicipaux	
		Rémunération (excluant charges sociales)	Allocation de dépenses	Rémunération (excluant charges sociales)	Allocation de dépenses
Normand Grenier	Maire	46 218	17 044	18 690	
Serge Desjardins	Conseiller	15 406	7 703		
Pauline Dubé	Conseiller	15 406	7 703		
Sylvain Crevier	Conseiller	15 406	7 703		
Josée Paquette	Conseiller	15 406	7 703		
Joe Falci	Conseiller	15 406	7 703		
Claudia D'asti	Conseiller	15 406	7 703		

Note

1. Comprend la rémunération et les allocations de dépenses que chaque membre du conseil reçoit de la municipalité, d'un organisme mandataire de celle-ci ou d'un organisme supramunicipal (ex.: MRC, régie, organisme public de transport).

QUESTIONNAIRE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

Non audité

OUI NON S.O.

- | | | | | | | |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---|--------------------------|---|-------------------------------------|---|--------------------------|
| 1. Capital autorisé du fonds de roulement pour l'administration municipale au 31 décembre | 1 | _____ | | 600 000 | | \$ |
| 2. L'organisme municipal applique-t-il les normes sur les paiements de transfert en suivant la position prescrite par le gouvernement du Québec selon la recommandation du MAMH? | 2 | <input type="checkbox"/> | 3 | <input checked="" type="checkbox"/> | 4 | <input type="checkbox"/> |

Les questions 3 à 5 s'appliquent aux MRC et aux municipalités seulement

- | | | | | | | |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|--------------------------|---|-------------------------------------|--|----|
| 3. La MRC ou la municipalité a-t-elle perçu des droits en vertu de l'article 78.2 de la Loi sur les compétences municipales auprès des exploitants de carrières et de sablières? | 5 | <input type="checkbox"/> | 6 | <input checked="" type="checkbox"/> | | |
| Si oui, indiquer le montant total perçu en 2020 | 7 | _____ | | | | \$ |
| 4. La MRC ou la municipalité a-t-elle créé un fonds régional ou local réservé à la réfection et à l'entretien de certaines voies publiques en vertu de l'article 110.1 de la LCM pour recevoir les droits perçus en vertu de l'article 78.1 de la LCM auprès des exploitants de carrières et sablières? | 8 | <input type="checkbox"/> | 9 | <input checked="" type="checkbox"/> | | |
| 5. Information spécifique au <i>Programme d'aide d'urgence pour les petites et moyennes entreprises</i> déjà comprise dans l'information présentée à la page S20 FLI aux lignes suivantes : | | | | | | |
| Ligne 1 : Revenus sur les placements de portefeuille | 10 | _____ | | | | \$ |
| Ligne 2 : Revenus sur les prêts aux entreprises et les placements de portefeuille d'investissement | 11 | _____ | | | | \$ |
| Ligne 5 : Créances douteuses - Radiation de prêts et de placements de portefeuille | 12 | _____ | | | | \$ |
| Ligne 6 : Créances douteuses - Variation de la provision pour moins-value | 13 | _____ | | | | \$ |
| Ligne 12 : Placements de portefeuille | 14 | _____ | | | | \$ |
| Ligne 13 : Débiteurs | 15 | _____ | | | | \$ |
| Ligne 14 : Prêts aux entreprises et placements de portefeuille à titre d'investissement | 16 | _____ | | | | \$ |
| Ligne 15 : Provision pour moins-value | 17 | _____ | | | | \$ |
| Ligne 18 : Créanciers et charges à payer | 18 | _____ | | | | \$ |
| Ligne 19 : Revenus reportés | 19 | _____ | | | | \$ |

QUESTIONNAIRE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

Non audité**OUI NON**

6. La municipalité a-t-elle adopté un règlement concernant les dispositions suivantes :
- a) le pouvoir d'imposer une contribution pour des fins de parcs et de terrains de jeux et la préservation d'espaces naturels en vertu du 3ème paragraphe du 2ème alinéa de l'article 117.1 LAU. 20 21
- Si oui, indiquer le montant total perçu en 2020 22 _____ \$
- b) le pouvoir d'imposer des droits de mutation plus élevés à la partie de la valeur des transactions qui excède 500 000 \$ en vertu de l'article 2 de la Loi concernant les droits sur les mutations immobilières. 23 24
- Si oui, indiquer le montant total des droits plus élevés perçu en 2020 25 _____ 197 602 \$
- c) le pouvoir d'imposer sur son territoire toute taxe municipale en vertu des articles 500.1 à 500.5 LCV (1000.1 à 1000.5 CM). 26 27
- Si oui, indiquer le montant total perçu en 2020 28 _____ \$
- d) le pouvoir d'imposer toute redevance pour contribuer au financement d'un régime de réglementation en vertu des articles 500.6 à 500.11 LCV (1000.6 à 1000.11 CM). 29 30
- Si oui, indiquer le montant total perçu en 2020 31 _____ \$
7. La municipalité a-t-elle compétence en matière d'évaluation foncière (article 5 LFM)? 32 33
- Si oui, a-t-elle délégué l'exercice de sa compétence en matière d'évaluation à une MRC, à une autre municipalité ou à une communauté métropolitaine (article 195 LFM)? 34 35
- Si oui, indiquer le nom des organismes parties à l'entente conclue à cet effet ainsi que la durée de l'entente :
8. La municipalité a-t-elle perçu des contributions monétaires en vertu :
- a) du paragraphe 1° du premier alinéa de l'article 145.21 de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme auprès des requérants d'un permis de construction ou de lotissement ou d'un certificat d'autorisation ou d'occupation? 36 37
- Si oui, indiquer le montant total perçu en 2020 38 _____ \$
- b) du paragraphe 2° du premier alinéa de l'article 145.21 de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme auprès des requérants d'un permis de construction ou de lotissement ou d'un certificat d'autorisation ou d'occupation? 39 40
- Si oui, indiquer le montant total perçu en 2020 41 _____ \$
9. La municipalité a-t-elle attribué des crédits de taxes ou d'autres formes d'aide financière en vertu des articles 92.1 à 92.7 de la Loi sur les compétences municipales (chapitre C-47.1)? 42 43
- Si oui, indiquer les montants attribués pour l'exercice :
- a) crédits de taxes 44 _____ \$
- b) autres formes d'aide 45 _____ \$

QUESTIONNAIRE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

10. Richesse foncière aux fins de la péréquation de 2020
- Valeur qui résulte de la capitalisation des revenus provenant de l'article 222 LFM selon le taux global de taxation réel non uniformisé de 2020 46 _____ \$
- Facteur comparatif de 2020 47 _____
- Valeur uniformisée 48 _____ \$
11. Montant de l'aide financière reçue ou à recevoir en 2020 dans le cadre du *Volet entretien du réseau local* (ERL) du Programme d'aide à la voirie locale de la part du MTQ 49 _____ \$
- Total des frais encourus admissibles au volet ERL :
- a) Dépenses de fonctionnement (excluant l'amortissement)
- Dépenses relatives à l'entretien d'hiver 50 _____ \$
 - Dépenses autres que pour l'entretien d'hiver 51 _____ \$
- b) Dépenses d'investissement 52 _____ \$
- c) Total des frais encourus admissibles 53 _____ \$
- d) Description des dépenses d'investissement :
- Numéro et date de la résolution par laquelle le conseil municipal atteste de la véracité des frais encourus et du fait qu'ils l'ont été sur des **routes locales de niveaux 1 et 2** :
- a) Numéro de la résolution 54 _____
- b) Date d'adoption de la résolution 55 _____
12. La municipalité a-t-elle adopté un plan de sécurité civile dans lequel sont consignées des mesures de préparation aux sinistres établies conformément aux dispositions du *Règlement sur les procédures d'alerte et de mobilisation et les moyens de secours minimaux pour protéger la sécurité des personnes et des biens en cas de sinistre*? 56 57
- Si oui, indiquer le numéro et la date de la résolution par laquelle le conseil municipal a adopté un plan de sécurité civile conforme aux dispositions de ce règlement :
- a) Numéro de la résolution 58 19-11-198
- b) Date d'adoption de la résolution 59 2019-11-05
13. Règlement d'application de la Loi visant à favoriser la protection des personnes par la mise en place d'un encadrement concernant les chiens
- Signalements de blessures infligées par un chien au cours de l'exercice*
- a) Nombre de signalements reçus d'un médecin vétérinaire (art. 2) 60 _____
- b) Nombre de signalements reçus d'un médecin (art. 3) 61 _____
- Normes relatives à l'encadrement et à la possession des chiens*
- c) Nombre de chiens soumis à l'examen d'un médecin vétérinaire au cours de l'exercice (art. 5) 62 _____
- d) Nombre et race de chiens déclarés potentiellement dangereux par la municipalité au cours de l'exercice (art. 8 et 9) : 63 _____
- Indiquer la race de chien
- e) Nombre et race de chiens euthanasiés au cours de l'exercice parce qu'il a mordu ou attaqué une personne et (art. 10) : 64 _____
- a causé sa mort

QUESTIONNAIRE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

Indiquer la race de chien

- lui a infligé une blessure grave

65 _____

Indiquer la race de chien

- f) Nombre total de chiens enregistrés auprès de la municipalité (art. 16)
- g) Nombre total de chiens déclarés potentiellement dangereux enregistrés auprès de la municipalité

66 _____

67 _____

Dispositions pénales

- h) Nombre de constats d'infraction délivrés par la municipalité au cours de l'exercice en vertu du Règlement (art. 33, 34, 35, 37, 38 et 39)
- i) La municipalité a-t-elle un règlement municipal comprenant des normes plus sévères que celles prévues par le Règlement?

68 _____

69 70

Taux global de taxation réel

Exercice terminé le 31 décembre 2020

Ville de Charlemagne | 60005 |

Table des matières

Rapport de l'auditeur indépendant sur le taux global de taxation réel	1
Taux global de taxation réel	3

RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT SUR LE TAUX GLOBAL DE TAXATION RÉEL

À la trésorière de la Ville de Charlemagne,

Opinion

Nous avons effectué l'audit de l'état établissant le taux global de taxation réel (ci-après l'« état ») de la Ville de Charlemagne (ci-après la « Ville ») pour l'exercice terminé le 31 décembre 2020.

À notre avis, l'état ci-joint pour l'exercice terminé le 31 décembre 2020 a été préparé, dans tous ses aspects significatifs, conformément aux dispositions de la section III du chapitre XVIII.1 de la Loi sur la fiscalité municipale (chapitre F-2.1) (ci-après « exigences légales »).

Fondement de l'opinion

Nous avons effectué notre audit conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada. Les responsabilités qui nous incombent en vertu de ces normes sont plus amplement décrites dans la section « Responsabilités de l'auditeur à l'égard de l'audit de l'état » du présent rapport. Nous sommes indépendants de la Ville conformément aux règles de déontologie qui s'appliquent à notre audit de l'état au Canada et nous nous sommes acquittés des autres responsabilités déontologiques qui nous incombent selon ces règles. Nous estimons que les éléments probants que nous avons obtenus sont suffisants et appropriés pour fonder notre opinion d'audit.

Observation - Référentiel comptable

Nous attirons l'attention sur la section III du chapitre XVIII.1 de la Loi sur la fiscalité municipale (chapitre F-2.1) qui décrit le référentiel comptable appliqué. L'état a été préparé afin de permettre à la Ville de répondre aux exigences de l'article 105 de la Loi sur les cités et villes (chapitre C-19). En conséquence, il est possible que l'état ne puisse se prêter à un usage autre. Notre opinion n'est pas modifiée à l'égard de ce point.

Responsabilités de la direction et des responsables de la gouvernance à l'égard de l'état

La direction est responsable de la préparation de l'état conformément aux exigences légales, ainsi que du contrôle interne qu'elle considère comme nécessaire pour permettre la préparation de l'état exempt d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs.

Il incombe aux responsables de la gouvernance de surveiller le processus d'information financière de la Ville.

Responsabilités de l'auditeur à l'égard de l'état

Nos objectifs sont d'obtenir l'assurance raisonnable que l'état, pris dans son ensemble, est exempt d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs et de délivrer un rapport de l'auditeur contenant notre opinion. L'assurance raisonnable correspond à un niveau élevé d'assurance, qui

RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT SUR LE TAUX GLOBAL DE TAXATION RÉEL

ne garantit toutefois pas qu'un audit réalisé conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada permettra toujours de détecter toute anomalie significative qui pourrait exister. Les anomalies peuvent résulter de fraudes ou d'erreurs et elles sont considérées comme significatives lorsqu'il est raisonnable de s'attendre à ce qu'elles, individuellement ou collectivement, puissent influencer sur les décisions économiques que les utilisateurs de l'état prennent en se fondant sur celui-ci.

Dans le cadre d'un audit réalisé conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada, nous exerçons notre jugement professionnel et faisons preuve d'esprit critique tout au long de cet audit. En outre :

- nous identifions et évaluons les risques que l'état comporte des anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs, concevons et mettons en oeuvre des procédures d'audit en réponse à ces risques et réunissons des éléments probants suffisants et appropriés pour fonder notre opinion. Le risque de non-détection d'une anomalie significative résultant d'une fraude est plus élevé que celui d'une anomalie significative résultant d'une erreur, car la fraude peut impliquer la collusion, la falsification, les omissions volontaires, les fausses déclarations ou le contournement du contrôle interne;

- nous acquérons une compréhension des éléments du contrôle interne pertinents pour l'audit afin de concevoir des procédures d'audit appropriées aux circonstances et non dans le but d'exprimer une opinion sur l'efficacité du contrôle interne de la Ville;

- nous apprécions le caractère approprié des méthodes comptables retenues et le caractère raisonnable des estimations comptables faites par la direction, le cas échéant, de même que des informations y afférentes fournies par cette dernière.

Nous communiquons aux responsables de la gouvernance notamment l'étendue et le calendrier prévus des travaux d'audit et nos constatations importantes, y compris toute déficience importante du contrôle interne que nous aurions relevée au cours de notre audit.

[Original signé par]

DCA Comptable professionnel agréé inc
Par Mélanie Morel, CPA auditeur, CA
Saint-Paul-de-Joliette, le 18 mai 2021

TAUX GLOBAL DE TAXATION RÉEL
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

REVENUS ADMISSIBLES NON CONSOLIDÉS

Revenus de taxes	1	8 234 953
Total des crédits et dégrèvements relatifs uniquement aux taxes foncières, pris en compte dans les revenus de taxes	2	<hr/>
Ajouter		
Revenus de taxes de l'exercice 2020 provisionnés pour contestations d'évaluation foncière	3	
Crédits en vertu de l'article 92.1 de la Loi sur les compétences municipales	4	
Déduire		
Taxes d'affaires	5	
Taxes foncières imposées en vertu du 1 ^{er} alinéa de l'article 208 LFM	6	
Différence que l'on obtient en soustrayant du total des taxes sur les immeubles non résidentiels et industriels, le montant des revenus en application du taux de base	7	1 493 194
Taxes aux fins du financement des centres d'urgence 9-1-1	8	36 730
Autres taxes non reconnues aux fins du calcul du taux global de taxation réel	9	<hr/>
Revenus admissibles aux fins du calcul du taux global de taxation réel	10	<hr/> 6 705 029

ÉVALUATION DES IMMEUBLES IMPOSABLES

Évaluation des immeubles imposables au 1 ^{er} janvier 2020 en tenant compte de toutes modifications et mises à jour qui ont un effet à cette date	11	637 408 100
Évaluation des immeubles imposables au 31 décembre 2020 en tenant compte de toutes modifications et mises à jour qui ont un effet à cette date	12	<hr/> 639 372 600
Évaluation des immeubles imposables aux fins du calcul du taux global de taxation réel (Somme des lignes 11 et 12, le tout divisé par 2)	13	<hr/> 638 390 350

TAUX GLOBAL DE TAXATION RÉEL DE 2020 (Ligne 10 ÷ ligne 13 x 100)	14	<hr/> 1,0503 / 100 \$
----------------------------------------------------------------------------	----	------------------------------

**QUESTIONNAIRE ADMINISTRATIF
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

Non audité

OUI NON S.O.

1. Est-ce que le rapport financier est consolidé? 1 2

Un rapport financier consolidé comprend la consolidation ligne par ligne des organismes contrôlés et des partenariats. S'il n'y a pas de consolidation ligne par ligne mais uniquement la comptabilisation d'entreprises municipales ou de partenariats commerciaux selon la méthode modifiée de comptabilisation à la valeur de consolidation, cochez « Non ».

- Si oui, présentez-vous le budget consolidé? 3 4

2. La présentation du budget étant facultative aux pages S27 et S28 du rapport financier, et aux pages S39 et S41 (si applicable) des autres renseignements financiers non audités, est-ce que l'organisme municipal souhaite y présenter le budget? 5 6

3. Bien que les normes sur les instruments financiers du secteur public soient applicables aux organismes municipaux à compter de 2022 seulement, un organisme peut choisir de les appliquer de façon anticipée. Est-ce que l'organisme applique ces normes de façon anticipée? 7 8

Les questions 4 à 6 s'appliquent aux MRC et aux municipalités exerçant certaines compétences de MRC seulement. Pour tout autre organisme, veuillez inscrire S.O.

4. La MRC ou la municipalité est-elle responsable d'un Fonds local d'investissement (FLI)? 9 10 11

5. La MRC ou la municipalité est-elle responsable d'un Fonds local de solidarité (FLS)? 12 13 14

6. La MRC ou la municipalité a-t-elle signé avec le MERN une entente de délégation de la gestion foncière et de la gestion de l'exploitation du sable et du gravier sur les terres du domaine de l'État? 15 16 17

La question 7 s'applique aux municipalités de 100 000 et plus, aux sociétés de transport en commun, ainsi qu'aux régies intermunicipales concernées. Pour tout autre organisme, veuillez inscrire S.O.

7. Le vérificateur général émet-il un rapport d'audit sur le rapport financier? 18 19 20

- Si oui, émet-il un rapport conjoint avec l'auditeur indépendant? 21 22

Données prévisionnelles non auditées

Exercice se terminant le 31 décembre 2021

Ville de Charlemagne | 60005 |

Table des matières

Revenus de taxes	1
Revenus de compensations tenant lieu de taxes	2
Calcul de certains revenus de taxes	3
Taux des taxes	5
Taux global de taxation prévisionnel	6
Répartition des revenus de taxes par catégories d'immeubles	7
Questionnaire	9

DONNÉES PRÉVISIONNELLES
REVENUS DE TAXES
EXERCICE SE TERMINANT LE 31 DÉCEMBRE 2021

Non audité

TAXES

SUR LA VALEUR FONCIÈRE

Taxes générales		
Taxe foncière générale	1	6 149 350
Taxes spéciales		
Service de la dette	2	123 054
Activités de fonctionnement	3	
Activités d'investissement	4	
Taxes de secteur		
Taxes spéciales		
Service de la dette	5	
Activités de fonctionnement	6	
Activités d'investissement	7	
Autres	8	
	9	6 272 404

SUR UNE AUTRE BASE

Taxes, compensations et tarification		
Services municipaux		
Eau	10	500 809
Égout	11	574 232
Traitement des eaux usées	12	
Matières résiduelles	13	387 728
Autres		
▪ Transport en commun	14	491 317
▪	15	
▪	16	
Centres d'urgence 9-1-1	17	36 973
Service de la dette	18	207 346
Pouvoir général de taxation	19	
Activités de fonctionnement	20	
Activités d'investissement	21	
	22	2 198 405
Taxes d'affaires		
Sur l'ensemble de la valeur locative	23	
Autres	24	
	25	
	26	2 198 405
	27	8 470 809

DONNÉES PRÉVISIONNELLES
REVENUS DE COMPENSATIONS TENANT LIEU DE TAXES
EXERCICE SE TERMINANT LE 31 DÉCEMBRE 2021

Non audité

COMPENSATIONS TENANT LIEU DE TAXES

GOUVERNEMENT DU QUÉBEC ET SES ENTREPRISES

Immeubles et établissements d'entreprises du gouvernement

Taxes sur la valeur foncière	1	1 874
Taxes sur une autre base		
Taxes, compensations et tarification	2	
Taxes d'affaires	3	
Compensations pour les terres publiques	4	
	5	1 874

Immeubles des réseaux

Santé et services sociaux	6	11 224
Cégeps et universités	7	
Écoles primaires et secondaires	8	42 585
	9	53 809

Autres immeubles

Immeubles de certains gouvernements et d'organismes internationaux		
Taxes sur la valeur foncière	10	
Taxes sur une autre base		
Taxes, compensations et tarification	11	
Taxes d'affaires	12	
	13	
	14	55 683

GOUVERNEMENT DU CANADA ET SES ENTREPRISES

Taxes sur la valeur foncière	15	
Taxes sur une autre base		
Taxes, compensations et tarification	16	
Taxes d'affaires	17	
	18	

ORGANISMES MUNICIPAUX

Taxes sur la valeur foncière	19	
Taxes sur une autre base		
Taxes, compensations et tarification	20	
	21	

AUTRES

Taxes foncières des entreprises autoconsommatrices d'électricité	22	
Autres	23	
	24	
	25	55 683

DONNÉES PRÉVISIONNELLES
CALCUL DE CERTAINS REVENUS DE TAXES
EXERCICE SE TERMINANT LE 31 DÉCEMBRE 2021

Non audité

		Assiette d'application imposable	Taux adopté	Revenus bruts	Crédits / Dégrèvements	Dotation à la provision	Autres ajustements	Revenus nets
Taxes sur la valeur foncière								
Taxes générales								
Taxe foncière générale (taux unique)	1		x /100 \$					
Taxe foncière générale (taux variés)								
Résiduelle (résidentielle et autres)	2	466 949 995 x	0,6947 /100 \$	3 243 902				
Immeubles de 6 logements ou plus	3	87 468 470 x	0,8408 /100 \$	735 435				
Immeubles non résidentiels	4	82 905 685 x	2,4950 /100 \$	2 068 497				
Immeubles industriels	5	497 950 x	2,4950 /100 \$	12 424				
Terrains vagues desservis								
Immeubles non résidentiels	6		x /100 \$					
Autres	7	6 441 200 x	1,3831 /100 \$	89 092				
Immeubles agricoles	8		x /100 \$					
Total	9			6 149 350	()	()		6 149 350
Taxes spéciales								
Service de la dette (taux unique)	10		x /100 \$					
Service de la dette (taux variés)								
Résiduelle (résidentielle et autres)	11	466 949 995 x	0,0191 /100 \$	89 187				
Immeubles de 6 logements ou plus	12	87 468 470 x	0,0191 /100 \$	16 706				
Immeubles non résidentiels	13	82 905 685 x	0,0191 /100 \$	15 835				
Immeubles industriels	14	497 950 x	0,0191 /100 \$	95				
Terrains vagues desservis								
Immeubles non résidentiels	15		x /100 \$					
Autres	16	6 441 200 x	0,0191 /100 \$	1 231				
Immeubles agricoles	17		x /100 \$					
Total	18			123 054	()	()		123 054

DONNÉES PRÉVISIONNELLES
CALCUL DE CERTAINS REVENUS DE TAXES (suite)
EXERCICE SE TERMINANT LE 31 DÉCEMBRE 2021

Non audité

		Assiette d'application imposable	Taux adopté	Revenus bruts	Crédits / Dégrèvements	Dotation à la provision	Autres ajustements	Revenus nets
Taxes sur la valeur foncière								
Taxes générales								
Taxes spéciales								
Activités de fonctionnement (taux unique)	19	x	/100 \$					
Activités de fonctionnement (taux variés)								
Résiduelle (résidentielle et autres)	20	x	/100 \$					
Immeubles de 6 logements ou plus	21	x	/100 \$					
Immeubles non résidentiels	22	x	/100 \$					
Immeubles industriels	23	x	/100 \$					
Terrains vagues desservis								
Immeubles non résidentiels	24	x	/100 \$					
Autres	25	x	/100 \$					
Immeubles agricoles	26	x	/100 \$					
Total	27				()	()		
Taxes spéciales								
Activités d'investissement (taux unique)	28	x	/100 \$					
Activités d'investissement (taux variés)								
Résiduelle (résidentielle et autres)	29	x	/100 \$					
Immeubles de 6 logements ou plus	30	x	/100 \$					
Immeubles non résidentiels	31	x	/100 \$					
Immeubles industriels	32	x	/100 \$					
Terrains vagues desservis								
Immeubles non résidentiels	33	x	/100 \$					
Autres	34	x	/100 \$					
Immeubles agricoles	35	x	/100 \$					
Total	36				()	()		
		Valeur locative imposable						
Taxe d'affaires sur la valeur locative	37	x	%		()	()		

DONNÉES PRÉVISIONNELLES
TAUX DES TAXES
EXERCICE SE TERMINANT LE 31 DÉCEMBRE 2021

Non audité

Compensations et tarification pour services municipaux résidentiels (montant fixe)	Par unité de logement
Eau	1 <u>119,00 \$</u>
Égout	2 <u>179,00 \$</u>
Eau et égout	3 <u>\$</u>
Traitement des eaux usées	4 <u>\$</u>
Matières résiduelles	5 <u>121,00 \$</u>

Autres taxes et compensations, et autres modes de tarification

<u>Description</u>	<u>Taux</u>	<u>Code</u>	<u>Préciser</u>
Transport collectif	153,0000	4 - tarif fixe (compensation)	par unité de logement
Consommation d'eau	0,7900	7 - autres (préciser)	mètre cube, cons <150m3
Consommation d'eau	0,8000	7 - autres (préciser)	mètre cube, cons >150m3

DONNÉES PRÉVISIONNELLES
TAUX GLOBAL DE TAXATION PRÉVISIONNEL
EXERCICE SE TERMINANT LE 31 DÉCEMBRE 2021

*Non audité***REVENUS ADMISSIBLES**

Revenus de taxes	1	8 470 809
Total des crédits et dégrèvements relatifs uniquement aux taxes foncières, pris en compte dans les revenus de taxes	2	

Ajouter

Revenus de taxes de l'exercice 2021 provisionnés pour contestations d'évaluation foncière	3	
Crédits en vertu de l'article 92.1 de la Loi sur les compétences municipales	4	

Déduire

Taxes d'affaires	5	
Taxes foncières imposées en vertu du 1 ^{er} alinéa de l'article 208 LFM	6	
Différence que l'on obtient en soustrayant du total des taxes sur les immeubles non résidentiels et industriels, le montant des revenus en application du taux de base	7	1 501 516
Taxes aux fins du financement des centres d'urgence 9-1-1	8	36 973
Autres taxes non reconnues aux fins du calcul du taux global de taxation prévisionnel	9	
Revenus admissibles aux fins du calcul du taux global de taxation prévisionnel	10	6 932 320

**ÉVALUATION DES IMMEUBLES IMPOSABLES AYANT SERVI
 À ÉTABLIR LES REVENUS DE LA TAXE FONCIÈRE GÉNÉRALE**

	11	<u>644 263 300</u>
--	----	--------------------

TAUX GLOBAL DE TAXATION PRÉVISIONNEL DE 2021

(Ligne 10 ÷ ligne 11 x 100)

	12	<u>1,0760 / 100 \$</u>
--	----	------------------------

DONNÉES PRÉVISIONNELLES
RÉPARTITION DES REVENUS DE TAXES PAR CATÉGORIES D'IMMEUBLES
EXERCICE SE TERMINANT LE 31 DÉCEMBRE 2021

Non audité

		Immeubles non résidentiels	Immeubles industriels	Terrains vagues desservis		6 logements ou plus	Immeubles agricoles
				Immeubles non résidentiels	Autres		
Taxes sur la valeur foncière							
Générales	1	2 084 332	12 519		90 323	752 141	
De secteur	2						
Autres	3						
Taxes sur une autre base							
Taxes, compensations et tarification							
Service de la dette	4	82 482	600		53 142	6 345	
Autres	5	47 126				560 772	
Taxes d'affaires							
Sur la valeur locative	6						
Autres	7						
	8	2 213 940	13 119		143 465	1 319 258	

DONNÉES PRÉVISIONNELLES
RÉPARTITION DES REVENUS DE TAXES PAR CATÉGORIES D'IMMEUBLES (suite)
EXERCICE SE TERMINANT LE 31 DÉCEMBRE 2021

Non audité

		Résiduelle			Total
		Résidentielles	Agriculture Résidences	Autres	
Taxes sur la valeur foncière					
Générales	1	3 333 089			6 272 404
De secteur	2				
Autres	3				
Taxes sur une autre base					
Taxes, compensations et tarification					
Service de la dette	4	64 777			207 346
Autres	5	1 346 188			1 954 086
Taxes d'affaires					
Sur la valeur locative	6				
Autres	7				
	8	4 744 054			8 433 836

DONNÉES PRÉVISIONNELLES
QUESTIONNAIRE
EXERCICE SE TERMINANT LE 31 DÉCEMBRE 2021

Non audité	OUI	NON	S.O.
1. La municipalité applique-t-elle, pour l'exercice se terminant le 31 décembre 2021, les mesures fiscales suivantes?			
a) Régime d'impôt foncier à taux variés en vertu de l'article 244.29 LFM			
▪ Pour la taxe foncière générale	1 <input checked="" type="checkbox"/>	2 <input type="checkbox"/>	
▪ Pour une ou des taxes spéciales en vertu des articles 979.1 et 979.2 du CM ou des articles 487.1 et 487.2 de la LCV	3 <input checked="" type="checkbox"/>	4 <input type="checkbox"/>	5 <input type="checkbox"/>
b) Une ou des sous-catégories d'immeubles dans la catégorie des immeubles non résidentiels en vertu des articles 244.64.1 à 244.64.8 LFM	6 <input type="checkbox"/>	7 <input checked="" type="checkbox"/>	8 <input type="checkbox"/>
▪ Décrire chaque sous-catégorie avec son assiette d'application imposable et son taux adopté.			
c) Des taux de taxes foncières distincts aux immeubles non résidentiels et / ou aux immeubles industriels en fonction de l'évaluation foncière en vertu de l'article 244.64.9 LFM	9 <input type="checkbox"/>	10 <input checked="" type="checkbox"/>	11 <input type="checkbox"/>
▪ Pour chaque catégorie et sous-catégorie, décrire chaque tranche d'imposition distincte avec son assiette d'application imposable et son taux adopté.			
d) Étalement de la variation de valeur des unités admissibles en vertu des articles 253.27 à 253.35 LFM			
▪ Pour l'ensemble des immeubles imposables et compensables	12 <input type="checkbox"/>	13 <input checked="" type="checkbox"/>	14 <input type="checkbox"/>
▪ Pour les immeubles non résidentiels imposables et compensables seulement (incluant les immeubles industriels)	15 <input type="checkbox"/>	16 <input checked="" type="checkbox"/>	17 <input type="checkbox"/>
▪ Pour les immeubles imposables et compensables autres que non résidentiels et industriels	18 <input type="checkbox"/>	19 <input checked="" type="checkbox"/>	20 <input type="checkbox"/>
2. La municipalité applique-t-elle, pour l'exercice se terminant le 31 décembre 2021, la mesure de diversification transitoire des taux de certaines taxes foncières (art. 253.54 à 253.62 LFM)?	21 <input type="checkbox"/>	22 <input checked="" type="checkbox"/>	
3. La municipalité recevra-t-elle du MAPAQ des remboursements de taxes de 2021 pour des exploitations agricoles enregistrées?	23 <input type="checkbox"/>	24 <input checked="" type="checkbox"/>	
Si oui, indiquer le montant.	25		\$
4. Richesse foncière - Évaluation équivalente découlant de la capitalisation des revenus provenant de l'application de l'article 222 LFM (utilisée au calcul de la richesse foncière uniformisée de l'année suivante)	26		\$
5. Date d'adoption du budget par le conseil	27	2020-12-15	
6. Total des charges prévues au budget (incluant l'amortissement)	28	10 132 915	\$
7. Remboursement de la dette à long terme prévu au budget	29	896 379	\$
8. Frais de financement — Intérêts et autres frais sur la dette à long terme à la charge de l'organisme municipal, prévus au budget	30	253 248	\$
9. Affectation de l'excédent de fonctionnement non affecté prévue au budget	31	48 562	\$

ATTESTATION DE TRANSMISSION ET DE CONSENTEMENT À LA DIFFUSION

Je, Stéphanie Séguin, atteste que le rapport financier consolidé de Ville de Charlemagne pour l'exercice terminé le 31 décembre 2020, transmis de façon électronique au ministère des Affaires municipales et de l'Habitation, a été déposé à la séance du conseil du 18 mai 2021.

Je certifie que les informations, les rapports d'audit et l'attestation du trésorier ou secrétaire-trésorier transmis de façon électronique au même Ministère sont conformes à ceux déposés lors de la séance du conseil, le cas échéant, et que les copies originales signées de ces rapports et de l'attestation sont détenues par Ville de Charlemagne.

Cette transmission est effectuée conformément à la procédure établie par le Ministère.

Je confirme que Ville de Charlemagne consent à la diffusion intégrale par le ministre du rapport financier, des rapports d'audit et de tout autre document, tels que transmis, pour une durée illimitée et de la manière jugée appropriée par le ministre.

Afin de permettre la diffusion intégrale de ces rapports et documents par le ministre, je confirme également que Ville de Charlemagne détient les autorisations nécessaires, notamment celle(s) de l'auditeur (des auditeurs) obtenue(s) selon les modalités prévues dans la mission d'audit.

Je confirme qu'en appuyant sur le bouton « Attester », je manifeste mon consentement au même titre qu'une signature manuscrite.

Date et heure de la dernière modification : 2021-05-20 16:14:30

Date de transmission au Ministère : 2021-05-20

Sommaire de l'information financière consolidée

Exercice terminé le 31 décembre 2020

Ce sommaire de l'information financière est extrait automatiquement du rapport financier consolidé déposé au Conseil et attesté par le trésorier, sans possibilité de modifications.

SOMMAIRE DES RÉSULTATS À DES FINS FISCALES CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

		Réalisations 2019	Budget 2020	Réalisations 2020		
		Administration municipale	Administration municipale	Administration municipale	Organismes contrôlés et partenariats	Total consolidé ¹
Revenus						
Fonctionnement	1	10 088 243	9 215 365	10 116 657	2 296 629	10 322 883
Investissement	2	16 932		455 216	5 590	455 216
	3	10 105 175	9 215 365	10 571 873	2 302 219	10 778 099
Charges	4	9 737 258	10 640 291	9 699 961	2 234 132	9 838 100
Excédent (déficit) de l'exercice	5	367 917	(1 424 926)	871 912	68 087	939 999
Moins : revenus d'investissement	6	(16 932)	()	(455 216)	(5 590)	(455 216)
Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice avant conciliation à des fins fiscales	7	350 985	(1 424 926)	416 696	62 497	484 783
Éléments de conciliation à des fins fiscales						
Amortissement des immobilisations	8	1 782 689	2 464 600	1 726 023	66 411	1 792 434
Financement à long terme des activités de fonctionnement	9	6 556		69 749		69 749
Remboursement de la dette à long terme	10	(939 753)	(902 865)	(902 976)	(61 126)	(964 102)
Affectations						
Activités d'investissement	11	(419 386)	(40 339)	(635 801)	(9 746)	(645 547)
Excédent (déficit) accumulé	12	(3 147)	(96 470)	(428 131)		(428 131)
Autres éléments de conciliation	13	103 326		89 472	(142)	89 330
	14	530 285	1 424 926	(81 664)	(4 603)	(86 267)
Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales	15	881 270		335 032	57 894	398 516

1. Le total consolidé exclut les opérations entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés et partenariats.

Extrait du rapport financier, pages S12 et S13

SOMMAIRE DE LA SITUATION FINANCIÈRE CONSOLIDÉE
AU 31 DÉCEMBRE 2020

		2019	2020	2019
		Administration municipale	Administration municipale	Total consolidé
Actifs financiers				
Trésorerie et équivalents de trésorerie	1			
Débiteurs	2	2 522 604	3 584 233	2 522 604
Placements de portefeuille	3	36 547	31 492	36 547
Autres	4			
	5	2 559 151	3 615 725	2 559 151
Passifs				
Insuffisance de trésorerie et d'équivalents de trésorerie	6			
Dette à long terme	7	10 282 890	9 540 881	10 596 475
Passif au titre des avantages sociaux futurs	8			
Autres	9	1 305 682	1 921 572	1 370 285
	10	11 588 572	11 462 453	11 966 760
Actifs financiers nets (dette nette)	11	(9 029 421)	(7 846 728)	(9 407 609)
Actifs non financiers				
Immobilisations	12	29 352 306	28 999 876	29 856 132
Autres	13	117 531	148 156	117 531
	14	29 469 837	29 148 032	29 973 663
Excédent (déficit) accumulé				
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	15	752 586	586 104	670 006
Excédent de fonctionnement affecté	16	106 884	140 754	106 884
Réserves financières et fonds réservés	17	464 548	898 411	464 548
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	18 (	525 432 ) (	558 108 ) (	525 432) (
Financement des investissements en cours	19	39 604	200 950	50 771
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	20	19 602 226	20 033 193	19 799 277
Gains (pertes) de réévaluation cumulés	21			
	22	20 440 416	21 301 304	20 566 054

Extrait du rapport financier, pages S8, S15 et S23-1

DÉTAIL DE L'EXCÉDENT DE FONCTIONNEMENT AFFECTÉ, DES RÉSERVES FINANCIÈRES
ET DES FONDS RÉSERVÉS CONSOLIDÉS
AU 31 DÉCEMBRE 2020

		2020	2019
Excédent de fonctionnement affecté			
Administration municipale			
▪ Fonctionnement années suivante	23	48 562	81 884
▪ Réclamations dossier assurance	24	25 000	25 000
▪ Dépense particulière	25	67 192	
▪	26		
▪	27		
▪	28		
▪	29		
▪	30		
▪	31		
	32	140 754	106 884
Organismes contrôlés et partenariats ¹			
	33		
	34	140 754	106 884
Réserves financières et fonds réservés			
Administration municipale			
	35	898 411	464 548
Organismes contrôlés et partenariats ¹			
	36		
	37	1 039 165	571 432

1. Les éliminations sont imputées aux organismes contrôlés et partenariats.

Extrait du rapport financier, pages S15 et S23-1

**SOMMAIRE DE L'ENDETTEMENT TOTAL NET À LONG TERME
AU 31 DÉCEMBRE 2020**

		2020
Endettement net à long terme de l'administration municipale	1	9 273 638
Endettement total net à long terme (compte tenu de l'agglomération s'il y a lieu)	2	9 625 517

Extrait des Autres renseignements financiers non audités, page S25

**SOMMAIRE DE L'ANALYSE DE LA DETTE À LONG TERME CONSOLIDÉE
AU 31 DÉCEMBRE 2020**

		2020 Total consolidé	2019 Total consolidé
Dette à long terme à la charge de l'organisme municipal			
Emprunts refinancés par anticipation	3		
Excédent accumulé affecté au remboursement de la dette	4	150 126	109 688
Montant à la charge de l'ensemble des contribuables	5	7 838 897	8 531 191
Montant à la charge d'une partie des contribuables	6	1 832 741	1 989 259
Dette à long terme à la charge des tiers			
Gouvernement du Québec et ses entreprises ¹	7		
Autres	8		
Dette en cours de refinancement / Reclassement / Redressement	9		
	10	9 821 764	10 630 138

1. Incluant les revenus futurs découlant des ententes conclues avec le Gouvernement du Québec.

Extrait des Autres renseignements financiers non audités, page S37

**SOMMAIRE DES REVENUS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

		Réalizations 2019 Administration municipale	Budget 2020 Administration municipale	Réalizations 2020 Administration municipale	Total consolidé
Fonctionnement					
Taxes	11	7 809 831	8 153 811	8 234 953	8 234 953
Compensations tenant lieu de taxes	12	51 438	53 671	53 696	53 696
Quotes-parts	13				
Transferts	14	357 049	111 751	715 207	724 700
Services rendus	15	249 229	424 132	160 987	215 514
Imposition de droits, amendes et pénalités, revenus de placements de portefeuille	16	658 649	428 000	749 794	886 459
Autres	17	962 047	44 000	202 020	207 561
	18	10 088 243	9 215 365	10 116 657	10 322 883
Investissement					
Taxes	19				
Quotes-parts	20				
Transferts	21	16 932		455 216	455 216
Autres	22				
	23	16 932		455 216	455 216
	24	10 105 175	9 215 365	10 571 873	10 778 099

Extrait du rapport financier, page S12

SOMMAIRE DES CHARGES CONSOLIDÉES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

		Administration municipale				Données consolidées	
		Budget 2020	Réalizations 2020			Réalizations	Réalizations
		Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement	Total	2020	2019
Administration générale	1	1 330 932	1 464 634	13 563	1 478 197	1 478 197	1 373 768
Sécurité publique							
Police	2	1 480 166	1 357 766		1 357 766	1 482 420	1 423 107
Sécurité incendie	3	770 999	747 382		747 382	747 382	664 916
Autres	4	40 580	39 133		39 133	45 375	49 030
Transport							
Réseau routier	5	922 553	1 070 576	712 224	1 782 800	1 782 800	1 721 203
Transport collectif	6	481 973	495 294		495 294	495 294	444 443
Autres	7						
Hygiène du milieu							
Eau et égout	8	992 760	945 326	682 385	1 627 711	1 627 711	1 819 011
Matières résiduelles	9	379 198	294 675	10 973	305 648	305 648	353 802
Autres	10	10 281	18 226	29 230	47 456	47 456	41 452
Santé et bien-être	11	39 118	37 269		37 269	37 269	37 598
Aménagement, urbanisme et développement							
Aménagement, urbanisme et zonage	12	250 722	246 724	5 567	252 291	252 291	174 915
Promotion et développement économique	13	86 743	84 864		84 864	84 864	86 602
Autres	14		70 572		70 572	70 572	95 091
Loisirs et culture	15	1 118 863	851 885	272 081	1 123 966	1 123 966	1 300 598
Réseau d'électricité	16						
Frais de financement	17	270 803	249 612		249 612	256 855	296 982
Effet net des opérations de restructuration	18						
	19	8 175 691	7 973 938	1 726 023	9 699 961	9 838 100	9 882 518
Amortissement des immobilisations	20	2 464 600	1 726 023	(1 726 023)			
	21	10 640 291	9 699 961		9 699 961	9 838 100	9 882 518

Extrait du rapport financier, pages S28-1 à S28-3

SOMMAIRE DE L'EXCÉDENT (DÉFICIT) D'INVESTISSEMENT À DES FINS FISCALES CONSOLIDÉ
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020

	Réalizations 2019		Réalizations 2020		Total consolidé ¹
	Administration municipale	Administration municipale	Organismes contrôlés et partenariats		
Revenus d'investissement	1	16 932	455 216	5 590	455 216
Éléments de conciliation à des fins fiscales					
Immobilisations - Acquisition	2 (	280 837 )(	1 455 189 )(	49 826 )(	1 505 015)
Autres investissements - Émission ou acquisition	3 (	13 846 )(	13 846 )(	)	13 846)
Financement à long terme des activités d'investissement	4	238 815	77 451	8 527	85 978
Affectations					
Activités de fonctionnement	5	419 386	635 801	9 746	645 547
Excédent accumulé	6	115 000	495 995		495 995
	7	478 518	(259 788)	(31 553)	(291 341)
Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales	8	495 450	195 428	(25 963)	163 875

1. Le total consolidé exclut les opérations entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés et partenariats.

Extrait du rapport financier, page S14